

Ganadonan di Caiso & Roadmarch Infantil/Hubenil 2019



Pagina 16/17

- **El Salvador:**
Victoria den
prome buelta
pa Nayib Bukele
Pagina 6
- **Knops: Fluho di**
refugiadonan
na Corsou ta
limita
Pagina 8
- **Transformacion**
di FPNA a
base di bon
gubernacion
Pagina 32

Amuse Bistro destrui pa candela

BUCUTIWEG – Vlamnan halto di punta pa punta na e restaurant Amuse Bistro a consumi henter e establecimiento den oranan laat di ayera nochi.

Varios unidad di Cuerpo di Polis y Cuerpo di Bombero a acudi na e sitio pa purba controla e candela feroz, aunke esaki a plama rapidamente alimenta pa explosion di tankinan di gas y un structura cu ta casi completamente di palo. Afortunadamente no ta conoci di ningun victima, apesar cu e restaurant lo tabata habri e anochi ey y apenas a cera algun minuut prome cu a detecta e incendio. Un investigacion forense lo mester determina e causa di e siniestro.

ATA y socionan turistico den reunion fructifero



Pagina 2



Pagina 15

Roderick Rocco Franken ta
Rey di Tumba



Pagina 20

Jairzinho Rozenstruik a
derota Junior Albini

Dianan di vakantie lo cambia pa aña escolar 2019 -2020



Departamento di
Enseñansa Aruba

Vakantierooster voor het schooljaar 2019-2020

Augustusvakantie donderdag	1 augustus 2019	t/m	woensdag	14 augustus 2019	10 dagen
Oktobervakantie maandag	7 oktober 2019	t/m	vrijdag	11 oktober 2019	5 dagen
Kerstvakantie vrijdag	20 december 2019	t/m	vrijdag	3 januari 2020	11 dagen
Herdenking G.F. Croes [Dia di Betico] vrijdag	24 januari 2020				1 dag
Carnavalsvakantie woensdag	19 februari 2020	t/m	maandag	24 februari 2020	4 dagen
Herdenking Vlag en Volkslied [Dia di Himno y Bandera] woensdag	18 maart 2020	t/m	vrijdag	20 maart 2020	3 dagen
Paasvakantie donderdag	9 april 2020	t/m	vrijdag	17 april 2020	7 dagen
Koningsdag maandag	27 april 2020				1 dag
Arbeidsdag vrijdag	1 mei 2020				1 dag
Hemelvaartsvakantie donderdag	21 mei 2020	t/m	vrijdag	22 mei 2020	2 dagen
Julivakantie maandag	13 juli 2020	t/m	vrijdag	31 juli 2020	15 dagen
Totaal					60 dagen

ATV dagen Onderwijspersoneel

ATV dagen Onderwijspersoneel kalenderjaar 2019 (gesprekssind 15 juni 2017)		
maandag	25 februari 2019	1 dag
dinsdag	30 april 2019	1 dag
vrijdag	4 oktober 2019	1 dag
ATV dagen Onderwijspersoneel kalenderjaar 2020		
maandag	17 februari 2020	1 dag
dinsdag	18 februari 2020	1 dag
vrijdag	2 oktober 2020	1 dag

ORANJESTAD – E calendario escolar pa aña 2019-2020 a ser cambia pa enseñansa, e cambio di e dianan lo aplica den dianan di carnaval cu e muchanan lo haya cuater dia mas di vakantie cu nan a kita for di e dianan di vakantie di e luna di juli.

Bon Dia Aruba a combersa cu varios juffrouw di scol y nan a duna nan opinion:

Sra. Rodriguez a expresa: “Mi no tin problema cu esey, e ta keda 60 dia pa aña, ta keda mesun cos. Nan no a kita ningun dia for di 60 dia, nan djis a haci un adaptacion, pero ora un persona no por deal cu e cambio, semper nan ta cuminsa sapatia, nan ta custumbra cu hopi tempo cu algo y e ora ta dificil pa nan Sali for di nan zona di comfort.”

Sra. Tromp a bisa: “E persona tin su opinion, pero mester respecta e ley. E ley ta bisa cu e minister di enseñansa tin tur derecho di cambia e dianan di

vakantie manera con e ta haya bon. Di dos ta, den temporada di carnaval e muchanan hopi biaha ta bay scol, pero di otro scol mi sa cu no ta asisti na scol, y esey ta trece un retraso pa motibo cu e juffrouw mester duna un les pa dos mucha, y despues e tin cu ripiti e les ora e resto di e muchanan ta asisti, dianan despues.”

“Esey ta pasa pa motibo cu e mayornan no ta tuma e responsabilidad pa e muchanan bay scol, pero den mi caso, cu ami ta traha cu muchanan cu problema cu conducta, hopi biaha e mayornan no ta ripara kico nan ta haci of no, esey ta un problema social hopi grandi”.

Sinembargo, riba rednan social, varios ciudadano a expresa preocupacion tocante e cambio aki.

Un meneer di scol di inicial HCSJ, a comenta riba Facebook su disgusto pa e hecho cu e maestronan di scol no a

wordo consulta prome cu e cambio. “Niun hende a puntra nos si nos ta logra caba e examenstof of e programa di examen net prome cu examen. Awor caba nos ta caba net na tempo”, el a expresa.

Otro usuario di inicial MSJ, a expresa preocupacion pa e hecho cu a duna ATV dagen den High Season, unda mayornan cu ta traha den sector di Horeca lo haya nan mes confronta cu dificultad. “Mas dianan liber durante high season, ta causa cu crèchenan lo por cera, hobennan no lo ta na scol y si nan mayornan ta trahando, lo tin menos supervision y asina ta laga menos tempo pa nos por prepara alumno den examenklas pa cu nan examen”, el a bisa.

Finalmente, varios mayor a expresa tristesa, pasobra dianan di vakantie grandi, unda mayornan por biaha y comparti cu nan yiunan, a wordo corta cu cuater dia.

ATA y socionan turistico a sostene reunionnan fructifero

ORANJESTAD – Ultimo siman di januari, Aruba tabata presente na e evento mas grandi den e industria turistico y hotelero pa nos region, cu a tuma luga na Montego Bay, Jamaica. E evento di Caribbean Hotel & Tourism Association ta duna proveedornan di turismo e oportunidad pa cera conoci, reuni, of negosha sea cu socionan existente of nobo.

Ehecutivonan di A.T.A. hunto cu AHATA y nos hotelnan/socionan local ta enfoca primordialmente riba reuni cu tour operadornan existente y nobo, durante di e evento aki. Den e cuadro aki, esnan cu ta bende Aruba na Merca y Canada ta presente y asina ta permiti e delegacion pa ricibi un update completo di benta y demanda pa Aruba. Ademas esaki ta duna oportunidad pa negosha cualkier aspecto cu ta rekeri esaki. Tambe ta papia entre otro di e ultimo tendencianan y con turismo di Aruba ta compara cu otro destinacionnan den Caribe, pa 2019 den e caso aki.

Mirando e resultadonan pa 2017 y 2018 pa cu e mercado Norte Americano, unda esaki a muestra un crecimiento di 10.7% na 2017 y te cu octo-

ber 2018 un crecimiento di 7.1%. E entrada pa medio di turismo pa e dos añanan aki cu tabata uno fuerte, pusha pa gran parti cu demanda di e region aki. Metanan pa 2019 ta mas modera y ta enfoca riba consolida entrada pa medio di turismo. Pa loke ta trata cantidad di bishitante meta pa 2019, ta pa Merca crece esaki cu 4%. Pa Canada ta pa crece cu 1%. Pa loke ta trata entrada pa camber (RevPAR), e meta ta pa consolida esaki den 2019 compara cu 2018, unda esaki a crece cu 10.3%, despues di a crece cu 10.8% na 2017. E diferente aspectonan aki entre otro mester conduci na crecimiento di entrada pa medio di turismo, esta e ‘Tourism Credits’ registra pa Banco Central, na 2019 compara cu 2018.

Manera ya indica 2019 mester ta un aña unda ta tene cuenta cu entre otro hotelnan cu ta sigui bin bek y haci nan re-entrada despues di tabata cera pa construccion e dañonan causa door di horcannan na 2017. Esaki a bin ta e caso y ta continuando. Fuera di esaki e expansion di productonan hotelero nobo na entre otro Republica Dominicana, Jamaica y Mexico ta continua grandemente. Esaki ta componenanan cu ta haci e com-

petencia hopi mas fuerte.

A base di reunionnan sosteni por deduci cu, manera ya anticipa, e prome mita di 2019 ta sigui muestra positivo cu algun señalacion cu mester pusha maart (unda por) ainda. Pa loke ta e segundo mita di 2019, esaki ta canando bon por lo general, no solamente riba nivel di demanda, pero tambe pa loke ta e prijsnan cu esunnan bishitando ta pagando pa nan experiencia na Aruba. Nos destinacion ta sigui posiciona su mes como

un producto eleva, cu un prijs eleva. Mas cu claro si e demanda no t’ey, esaki ta wordo ahusta debidamente. Pero ‘por lo general’ aspectonan di demanda y e estabilidad/crecimiento di entrada ta canando den bon direccion. Mester sigui pusha e di dos mita di 2019 y pa esaki a papia di tur e plannan cu ya tin delinea y cu ta ser activa.

Ta bon pa menciona cu despues di e CHTA, e delegacion di Aruba, consistiendo di A.T.A. y AHATA, a reuni

cu ehecutivonan di Barcelo, Holiday Inn y Hilton separadamente na Miami, Florida. A pasa riba e resultadonan di 2018 y di biaha a bay over pa expectativa, proyeccion y strategianan pa Aruba pa 2019-2020. Esaki ta parti di esfuerso pa reuni cu oficinanan principal di e diferente cadenan hotelero na Aruba, y asina aline. Lo sigui reuni cu demas di e hotelnan na Aruba den e simannan cu ta sigui.



Trampolin pa Trabou ta pa esnan cu di berdad kier bay traha

ORANJESTAD – Un guia ta importante pa personanan cu limitacion ora di bay traha. Lionel Rumnit, kende ta job coach na Trampolin Pa Trabou, ta splica di situacion cu por pasa pa cu e persona cu limitacion.

Tin persona cu ta traha, pero nan tin cierto problema cu edad di adulto pero comport-

acion di 12 aña. Si un persona e momento cu e ta trahando y cuminsa actua manera mucha, of papia cosnan cu no ta 'make sense e momento ey' ta pone stop di traha, asina proteha e cliente tambe pa proteha e luga, pa e no bay malo of perde cliente.

Rumnit ta bisa cu locual ta importante ta pa otronan wak e banda bon. Si e persona ta



traha bon, e ta energetico, 'esey ta locual hende tin cu acepta'. Nan no ta bay pa locual nan ta considera normal. "Pa nan e ta normal pa nan ta den nan mesun mundo, y ken nos ta pa bisa cual ta normal. Kico ta normal?"

Segun Rumnit, e ta un proceso di comprendemento pa un persona cu limitacion. Tambe mester sa con pa papia cu nan. "E problema ta, si bisa algo mucho bruto, e persona ta dal cera. Esey nos no kier tampoco. Si yega na cierto situacion, nan ta pone no activo, pa asina por dedica tempo pa coach, pero e rol di cas ta importante."

Sinembargo Rumnit ta aclara cu si e situacion na cas no ta relaha, e por afecta. E ta continua bisa cu tin mayor no gusta pa nan yiu bay Trampolin pa 'motibo cu e nivel ta abou pa nan yiu', pero e realidad, segun Rumnit, ta cu e mayornan mes no kier haci esfuerso pa hiba e yiu. Si e persona cu limitacion haya trabou, e trabou na Trampolin no ta caba eyan. Nan por combersa cu hende di nan mesun nivel.

Den caso cu persona cu limitacion no ta sali for di cas, e ta consumi su mes riba un otro manera, haci cosnan for di tino. Esey ta importante pa mayornan compronde. E comunicacion ta bira dificil den e parti na cas, mester papia cu mayornan.

Bon Dia Aruba a puntra Rumnit si tin situacion unda cu un dunado di trabou por grita of maltrata un persona cu limitacion, kico por pasa. E ta contesta cu e ta taha nan.

"Tin hende cu limitacion trahando, cu ami mes no a pone nan na e trabou. Pues hende a duna nan un chens. E ta algo cu no ta estructura, no drecha y no ta coregi."

Pero di esunnan cu ta cay bou di dje, tin cu tin problema, discusion. Tin algun dunado di trabou cu a yega di haci un cosnan malo, manera no paga, pero Rumnit ta busca otro oportunidad pa su clientenan. E ta laga e doñonan di trabou den man di Dios. "E ta den miho beneficio, tur cos ta pasa pa un rason. E situacion cu no mester pasa, pero ya, cosnan di bida cu por pasa cada cierto tempo, pa nos siña di nan."

Segun Rumnit, e ta un ehempel di con cos por bay malo. E ta bisa cu ta concentra cu afspraak cu e dunado di trabou, pa esey ta cla pa tene expectativa bou control. E ta agrega cu ta bayendo bon. Rumnit ta bisa cu esey ta necesario, pa asina tur hende tin oportunidad di desaroya nan mes manera persona ya di un edad mas grandi. Pa nan por confronta situacionnan y emocionnan cu por bin den futuro.

Pa locual nan kier logra manera fundacion, Trampolin ta pa sigui crece. Nan idea ta basa riba practica, pero nan ta enfoca pa locual e mercado ta pidi. "Den e parti di limpieza cu nos por lanta un team di limpieza. Na Hulanda, mi tabata traha cu compania cu ta haci limpi, cu tur persona aden tin limitacion, anto nan ta competi cu esunnan cu no tin limitacion den otro compania."

Rumnit kier a pone enfasis cu unabes cu compania ta duna trabou na hende cu limitacion, e ta duna un aporte den comunidad. E personanan aki ta haya oportunidad pa nan por haci algo.

E ta continua splica cu nan por haci limpi, tin e parti di cushinamento, laundry, hendenan cu por dobla paña, strica. E ta bisa cu cosnan asina ta haci cu pa aña, nan fundacion ta sigui crece.

Bon Dia Aruba a puntra Rumnit si e persona cu limitacion a yega di traha den un oficina of algo diferente cu haci limpi. El a contesta cu a yega di haya un persona cu a traha den oficina cu parti Quickbooks, pero e no por a contesta telefon.

Den su caso, e ta splica cu e problema tabata esey. E por traha bon, pero esey ta dificultad. Pero un otro cu si por contesta ta parti e trabou, pa final di dia cera e opdracht, e ora tur hende ta keda contento. Colega ta aprecia e calidad cu un otro tin, esey ta wordo haci pa traha hunto cu hende. "E ta nace di necesidad con ta bay soluciona e problema, e muhe ta bon den su trabou, no kier sak'e, pues e ta keda bon."

Rumnit ta bisa cu tin grupo di persona cu limitacion cu por haci mas. E ta remarca cu enfoca mester keda practico, pa asina nan por hinca energia. No solamente teoria, con pa haci cierto cos, pero practica e limpieza, e higiena y mucho mas. El a finalisa ta bisa cu fundacion Trampolin ta keda pa esunnan cu di berdad kier bay traha.

Venezolanonan a mostra nan union y forsa riba Plaza Bolivar

Delgado: ‘Bin cu un Censo di Venezolano cu kier aporta y laga nan contribui!’



ORANJESTAD— Diasabra ultimo tabatin un segundo aglomeracion di personanan Venezolano na Plaza Bolívar, unda ta duna danki na Union Europeo pa duna regimen di Nicolás Maduro un ultimatum di 8 dia pa tene eleccionnan legitimo, cu consecuencia di sostene y reconoce Juan Guaidó como e presidente legitimo di nos pais bisña.

E evento, cu tabata segun un di e organisadonan mas bien un celebracion, ta pa asina mostra nan gradicimento na Union Europeo pa a tuma un stap pa cuminsa reconoce presidente interino, Juan Guaidó, como e presidente legitimo di Venezuela. Mientras Gaita tabata toca y pueblo Venezolano bibando na nos isla tabata canta e himno di e pais Caribense, varios personanan presente a duna nan opinion riba kico un posibel mehoracion den situacion di Venezuela lo nifica pa Aruba.

Un persona ta corda cu antes den añanan cu Venezuela tabata anda bon, tabatin hopi bon intercambio entre nos isla cu Venezuela, mirando cu den e tempo ey tabata considera e turista Venezolano como e grupo di turista cu ta e di dos mas grandi, banda di Mericano. “Awo cu e tragedia aki cu a pone pueblo Venezolano sufri, tur loke ta malo di Venezuela ta bin aki na Aruba. Pero na momento cu Venezuela su situacion drecha, bo lo wak cu tur e ilegalnan cu ta aki na Aruba lo bay bek na nan pais y nos lo bay bek na ta un Venezuela prospero.”

Luis Zarraga, kende tabata promotor di e ultimo evento plania na Paseo Herencia, a conta di su banda con e situacion di Venezuela ta bin ta afectando Aruba masha hopi mes, pasobra e isla no ta prepara pa ricibi tanto migrante manera cu ya caba ta e caso. “Nos sigur ta compronde e esfuerço cu no solamente gobierno, sino pueblo Arubano, ta haciendo pa tuma tanto migrante, mirando cu ta un ola migratorio cu ta afecta henter e region.”

Delgado: gobierno por mira potencial den e Venezolano honesto
Durante e evento, e figura

famoso di Venezuela, Maite Delgado, tambe a presenta pa mostra su sosten na e evento aki cu Fundacion Venezuela Uni a organisa. Den un entrevista cu nos periodista el a contesta e pregunta riba con e ta pensa cu Aruba como isla chikito por yuda Venezuela den e situacion dificil cu e ta pasando y cu e lo sali di dje cu speransa.

“Mi ta stima Aruba hopi, no di awo, sino di hopi tempo caba. Y na Aruba mi tin interesnan di cuida. E isla aki tabata hopi generoso cu mi y mi semper lo gradici Aruba pa esaki. Mi ta sinti mi mes den gran parti un yiu di e tera aki tambe. Sinembargo, mi sa cu Aruba — pa via di miedo, cual ta algo hopi natural, mirando e comunidad di poco mas cu 100 mil persona — ta hopi fragil. Den tur sentido, sea cu ta turistico, economico, ecologico, Aruba mester proteccion. Esaki mes mi kieren ora mi bisa cu e Venezolanonan cu bin no ta bin aki pa dañe e pais. E problema ta cu ora nos ta invisibel y ora ta nenga di brinda oportunidad di traha, nos lo por causa problema sin tabata kier a haci esaki.”

“Ami como representante di comunidad Venezolano kier pidi gobierno di Aruba su solidaridad y humanidad, pero tambe pa e wak nos comunidad di Venezolano cu wowo di interes. Pa e wak e potencial den e Venezolano honesto cu talento. Mi lo sugeri pa haci un tipo di Censo, pa asina haya sa kende nos ta, cuanto nos ta, kico nos tin. Asina bo por bisa tambe, si bo tin un record criminal y bo no por bin cu papel di bon conducta, bo ta bisa di biaha sorry, nos no tin mester di bo awo, pasobra nos comunidad ta mucho chikito pa ricibi bo y rehabilita bo. Pero tambe por bin ingeniero, dokter, of otro obrero cu por aporta algo cu un oportunidad. E ora ey, scoge un cantidad di persona di e lista ey cu bo ta compila, y duna mi 3 luna, 6 luna y evalua mi trabou! Mi no sa. Habri e porta, pa asina mi demostra kico ami tambe lo kier pone riba mesa pa Aruba.”

Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo

Xiomara Arends

Redaccion Ehecutivo

Leo Maduro (hefe de redaccion)
Nicola Gonzalez (redactor ehecutivo)
Pilar Flores (redactor ehecutivo)

Redaccion

Benjamin Romero
Kenna Hernandez
Andreina Morillo

Departamento Digital

Cristian Soto Garcia

Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes

email: sulaika.croes@cspnv.com

Linda Reijnders

Aviso y Arte

Sandra Loefstap
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Administracion

Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza
email: accounting@bondia.com

Distribucion

Jenny Kelly

Recepcionista

Rachelle Danje

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirks

Colaboracion

Yakari Gabriel
Associated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant
redacta y imprimi na Aruba y ta
obenibel di dialuna te cu diasabra.
Ningun contenido por wordo reproduci
sin permiso di editor.



Editorial

Nos scolnan mester di... *Cinco dia pa recupera di carnaval?*

Carnaval ta un actividad practicamente di deporte di nivel halto. Den un solo fin di siman para y baila oranan largo den solo ta casi equivalente na un etapa di e competencianan profesional manera Tour de France, Giro di Italia, o Vuelta a España. Pa loke ta esey, respet pa esnan cu ta participa, pero alavez miho nan percura tambe pa nan ta den bon condicion fisico. Cu tur esey, a mira hopi aña pasa caba e necesidad di proclama e dialuna di carnaval un dia festivo, mas bien un dia di descanso, pa laga tur hende 'bin bij.' Pero en todo caso, semper tabata normal pa spera di tur hende cu nan ta presenta na trabao diamars mainta, cu un color un poco diferente a causa di tanto solo, y cu hopi cos pa conta nan coleganan, cu no a haya mucho menos solo tampoco, para banda di caminda pa tambe gosa na nan manera di e fiesta unico aki. Por ta hasta cu e culpa ta un tiki kibra ainda, pero usa esaki como pretexto pa no aparece na trabao diamars, esey nunca tabata e caso.

Grandi tabata nos sorpresa anto pa tende cu nos dirigentenan di enseñansa ta considera pa duna tur scol henter un siman liber despues di carnaval, pa nan por recupera 'tankilamente' di tur e esfuersonan fisico di e temporada di carnaval, y specialmente di e ultimo fin di siman cu ta un berdadero asalto riba condicion di esnan cu ta participa y esnan na banda. E sorpresa di nos ta asina grandi pasobra como medio di comunicacion, cu ta kere cu nos ta basta bon informa di loke ta pasa y biba den comunidad, nunca a haya e señal aki di cu hende ta lamenta cu nan yiunan no ta haya un siman pa descansa. Al contrario, nos ta kere cu si e cos aki bira realidad, prome cos cu pareha cu yiu ta haci ta cuminsa sclama, ta unda nan mester bay laga na yiu(nan) atrobe, pasobra nan si mester traha. Por ta cu e empleado publico lo por haya cuatro dia di e famoso 'ATV-dagen' den e mesun siman, cu en todo caso nan no mester preocupa pa nan yiunan, pasobra nan tambe ta na cas. Di otro banda, e no ta parce nos un bon idea pa 'shutdown' gobernacion pa un gran parti. Di mes cu e ciudadano promedio no ta nada contento cu e servicio gubernamental, cu ta pensa un monton di cos cu cual nan mes no por cumpli, manera e re-introduccion di plachi di number pa cada aña, aparentemente cu e argumento, no expresa, cu un hende mester gana placa cu e 'tradicion' aki. En todo caso, pa e miles di mayornan cu ta traha den sec-

tor priva, esaki no ta parce solamente un mal idea, pero ta surgi, cerca nos tambe, e siguiente pregunta: na e ministerio y departamento concerni, nan no tin nada drechi di haci?

Di e centenares di problema cu enenseñansa conoce, di kleuter te universidad, ta net esaki mester bira un issue? Anto nos no a ni toca e problemanan cu esaki ta causa, sin cu ta conoci ta cual problema e 'move' aki ta bay resolve. Pa cuminsa, e 'medida' aki lo corta e tempo efectivo cu e studiantenan di examenklas lo ta na scol prome cu algun luna despues nan momento di examen yega. Esey riba su mes caba ta suficiente argumento pa benta e idea aki den bari di sushi. Ademas cu e medida tin como consecuencia pa e mesun examenklasnan aki, cu esnan cu ta prepara despues di gradua pa bay afo, cu nan tin menos tempo pa prepara, aunke esey no ta asina grave manera e argumento di e cercania di temporada di examen despues di carnaval.

Pero pa bolbe riba e punto cardinal di nos asombro, y iritacion aki: na e ministerio y e departamento nan no tin nada otro di haci? Ta un realidad grandi, y pa esey no ta culpa esnan cu ta traha den e sector aki, cu casi tur problema den comunidad ta haya nan reflejo den sector di educacion. For di abao bay ariba, tin un cantidad, nos por bisa 'desperante' di asunto pa atende. For di gobierno anterior nos ta bin ta critica e atencion unilateral cu tabatin pa e problema di prestacion na nivel di Havo/Vwo, mientras cu den e debate no tabata muestra riba e atraso cu nos muchanan tin caba ora nan pasa di scol basico pa enseñansa avansa. E discusion ey a ripiti recientemente, mientras atrobe no ta muestra riba e raiznan profundo pa e prestacionnan pover di nos enseñansa cu ta scondi den e prome añanan di nos sistema di enseñansa. Y den esaki nos ta keda leu tambe di e discusion di Papiamento, pasobra tin un monton di asunto cu ta influencia negativamente, cu no tin di haci cu e idioma.

Si esnan cu supuestamente ta dirigi nos enseñansa no tin nada miho pa haci cu wak con pa gana popularidad cerca hobennan cu no ta mira nan mes interes den caba nan scol lo miho posible, anto si nos ta leu for di cas. Miho busca caminda di scol atrobe pa siña e palabra 'prioridad'.

Bolivia: Oposicion lo bay OEA pa detene candidatura di Evo Morales

(Infobae/DiarioElAmericano) – Oposicion Boliviano lo busca un accion di Organizacionnan di Estadonan Mericano (OEA), Corte Interamericano di Derechonan Humano (Corte IDH) y Grupo di Lima pa detene e postulacion di e presidente Evo Morales pa su di cuater mandato 2020-2025, e candidato di oposicion Carlos Mesa a anuncia diabierna pasa.

E strategia di opositornan Boliviano ta implica solicita den prome instancia pa e Organizacion di estadonan Americano aplica e Carta Democratico na e pais, pa motibo cu e instrumento ey ‘ta vulnera’ pa locual ta trata ‘independencia y coordinacion di podernan’,



Mesa a sigura.

E di dos paso ta e demanda

pa e Corte IDH pa interpretacion di Pacto di San Jose, cual ta referi na e derecho di e



ciudadanonan pa wordo eligi pa un cargo publico, un argumento cu e oficialismo Boli-

viano a uza na 2017 pa pidi e husticia pa habilita Morales pa su otro postulacion, aunke un referendum a nenga e posibilidad di un aña prome.

Pa e ex-presidente (2003-2005) y rival principal di Morales, e posicion di Corte ta clave, pa motibo cu e ta kere cu e Grupo di Lima lo por priminti pa actua den e caso di Bolivia, pa e ‘ilegal’ re-postulacion di e mandatario Boliviano, manera a sucede cu e crisis politico di Venezuela.

Ainda ni tin fecha specifico pa e dos accion aki, pero Mesa a señala cu lo haci un trabou coordina entre distinto sector politico y civil di oposicion.

E eleccionnan di Bolivia lo tin cita pa e 27 di october.

Brasil: Pueblo indigena menasa pa desaster minero na Minas Gerais



(Infobae) – Un tsunami di casi 13 miyon di meter cubico di lodo a rasa diabi-

erna, dia 25 di januari, casi nueve kilometer prome cu a alcanza e riu. Su impacto

a extende ainda mas pa via di e losa di lodo bou cual e bomberonan ta sigui busca e curpanan.

E gobierno di Minas Gerais a alerta cu e awa ta presenta riesgonan pa salud, y organisonnan manera WWF a bisa cu e consecuencianan ambiental lo por wordo sinti pa añanan.

“Nan a kita nos parti di nos reserva, nan a mata un parti, pero nos ta un pueblo di resistencia y nos no lo bay sali di

aki. Nos lo sigui, aunke e riu a muri. E naturalesa ta depende di nos, pa nos preserv’e”, a bisa e cacique Háyo Pataxó Hã-hã-hãe, kende tabatin un corona di palma riba su cabes. El a bisa cu a tene otro reunion cu Funai (organismo federal di asuntonan indigena), pero e no por adelanta e accionnan cu lo bay tuma contra e compania minero Vale. E mes sa cu e Pataxo lo resisti, como nan ta bin haci pa siglonan.

Cu origen na e sur di Bahia,

e comunidad a yega te e teranan aki demarca desde un aña pasa y no tin pensa pa bandona e sitio.

E number di persona cu a muri pa via di e tragedia a subi di 115 pa 121, segun e balans ultimo cu a ser publica diasabra pasa pa autoridadnan. E cuerpo di bomberonan di estado di Minas Gerais ademá a detaya cu te ainda tin 226 persona desapareci y 93 curpa a keda identifica, den e dia number nueve di buskeda intenso.

El Salvador: Victoria den prome buelta pa Nayib Bukele

(Elsalvadorgram.com/NTN24) - Cu 78,9% di e votonan conta, e resultado tabata indica un victoria den prome buelta caba pa e candidato Nayib Bukele di e partido di centro politico Gran Alianza por la Unidad Nacional (GANA), cu tabatin 53% di voto. Martinez (FMLN) y Calleja (ARENA) a sigui cu alrededor di 14% y 30% respectivamente. E resultado aki lo haci un segundo buelta na maart innecesario y Nayib Bukele ta bira e sucesor di actual presidente Sanchez Ceren, cu lo goberna te dia 1 di juni proximo.

E dos partidonan di extremo derecha y izquierda, ARENA y FMLN, respectivamente, a

perde hopi, principalmente e ex-frente di liberacion revolucionario, cu a percura pa varios presidente den ultimo decadanan, di cual varios a resulta bao investigacion pa corrupcion. Ademá e mal maneho financiero cu ta afecta e pais a hunga un papel den e malcontento di e poblacion.

Segun varios observador, Bukele a hiba un campaña no tradicional, haciendo practicamente uzo so di medianan digital, principalmente rednan social manera Facebook, Twitter, Instagram.

E rivalnan FMLN y ARENA a usa mayoritariamente metodonan tradicional di bishita na mas tanto parti di e pais posible.

E hefe di e Mision di Ob-

servacion Electoral di Union Europeo na El Salvador, Carlos Iturgaiz, a destaca ayera cu e eleccion presidencial tabata avansa “sin complica-

cion”; y di “trankil y ordena.”

Iturgaiz a indica cu e miembronan di e Mision den tereno a observa “transparencia

den e proceso,” y a subraya e “importante presencia di vigilante y observador, como tambe di representante di e institucionnan estatal.”



Venezuela: Apoyo pa ambos banda diasabra pasa



(NTN24/LaPatilla) – Simpatizantenan di Nicolas Maduro a keda convoca diasabra pasa, pa celebra e 20 aniversario di e fe-

cha di huramento (2 di februari 1999) di Hugo Chavez como presidente di Venezuela cu su “Revolucion Bolivariana” y pa

asina muestra forza contra e demostracion yama pa e partidona opositor y e presidente interino Juan Guaido, den un marcha

riba avenida Bolivar den centro di Caracas.

E accion di e simpatizantenan di oposicion tabata yama pa tuma lugar na Las Mercedes, municipio Baruta di Caracas, como respaldo pa su “Plan Pais” y como agradecimento na comunidad internacional pa e respaldo ricibi te awor. E resultado di ambas manifestacion tabata papia pa nan mes. Aunke tabatin comentario cu e imagennan di e manifestacion riba avenida Bolivar tabata un montahe. E manifestacion di oposicion y di e presidente interino Guaido a reuni diesmiles di persona cu a manifesta pacificamente, cu un excepcional ausencia di cuerponan uniforme y forsan paramilitar Chavista agrediendo e mul-

titud. Aunke e manifestacion di oposicion ta parce di tabata hoip mas masal, sin embargo Maduro a logra reuni su militancia pa celebra e 20 aniversario odi e asuncion na poder di Hugo Chavez.

Mientras tanto, e embahador di Venezuela na Irak, Jonathan Velasco, a declara diasabra cu e Asamblea Nacional, di mayoria opositor, ta e “unico poder di e republica cu ta cumpli cu etica, legitimidad y legalidad.” Esaki ta e prome embahador cu ta renuncia su responsabilidad na gobierno di Maduro, mientras cu e consul di Venezuela na Miami, Scarlett Salazar, a reconoce Juan Guaido como presidente encarga.

Venezuela: Guaido ta anuncia ayuda humanitario



(NTN24/LaPatilla) – Guaido a anuncia cu lo tin ayuda humanitario yegando a traves di Colombia y Brasil. “Y ademas den e proximo dianan lo ta pidiendo respaldo di e pueblo di Venezuela pa efectivamente tur e ayudo aki por drenta Venezuela,” e la aña.

E presidente encarga di Venezuela, Juan Guaido, a informa diasabra pasa cu a conforma un “coalicion di ayudo humanitario” cu centro di almacenaje na Cucuta (Colombia) y Brasil.

“Tin entre 250.000 y 300.000 Venezolano den riesgo di morto,” el a bisa na un concentracion di diesmiles di persona na Caracas diasabra pasa, como respaldo na e reconocimiento di Parlamento Europeo di Guaido.

E lider opositor tambe a indica cu lo tin un centro di almacenaje tambe na un isla

di Caribe, aunke e no a duna detaye di cual, y a señala cu e ayudo aki por cuminsa den cuestion di algun dia.

El a sigura aademas cu e prome apoyo aki lo bay pa e poblacion mas “vulnerable” y cu ta e militarnan cu tin den nan man e decision si e ayudo pa Venezuela aki por drenta e pais y a añadi cu esaki no ta asina simple. E regimen di Nicolas Maduro a rechasa na varios ocasion e entrada di ayudo humanitario na e pais, argumentando cu esey lo habri porta pa un intervencion for di exterior, specialmente di Estadonan Uni, cu a anuncia cu nan tin 20 milyon dollar reserva pa ayudo humanitario na Venezuela.

Forsa Arma Venezolano a mantene un posicion igual na esun di Maduro, mientras e number dos di Chavismo, Diosdado Cabello a declara cu Venezuela no tin mester di “limosna.”

RICOBI ALERTANAN INSTANTANEO
 CONTROLA UNDA BO TARHETANAN POR WORDO UZA
 KLIK BO TARHETANAN ON OF OFF

Download SecurLOCK Equip for di bo App store. E ta facil y GRATIS!

Mantene bo tarhetanan di credito sigur

Nos prioridad principal ta e seguridad di bo informacion di bo cuenta personal. Nos ta introduci un manera nobo pa crea un espacio sigur pa bo informacion financiero.

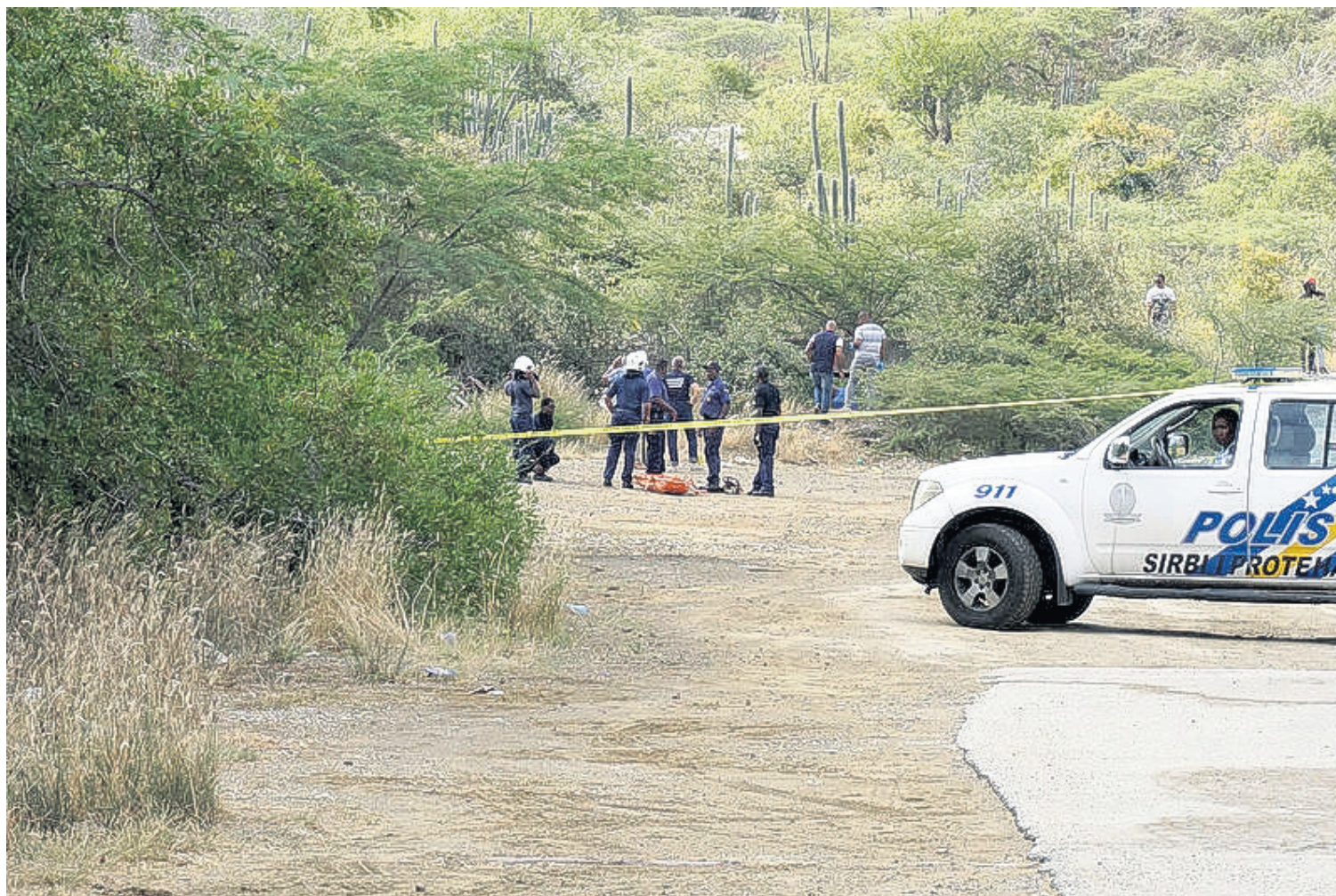
Aruba Bank awor ta ofrece SecurLOCK Equip App cu ta duna bo e control riba bo tarhetanan di credito for di bo celular. E usuarionan di e App por klik nan tarheta di credit “on and off”; controla unda e tarheta por wordo uza; pone bo limitenan di uzo; ricibi alertanan instantaneo; y hasta wak bo transaccionan.

E Aplicacion ta disponibel pa bo Android of iPhone. SecurLOCK Equip App ta manera un security guard pa bo tarhetanan di credito di Aruba Bank.

Si bo tin un tarheta di credito di Aruba Bank y bo ta desea mas informacion yama nos Contact Center na 527 7777.

Arubabank

Sospechoso di caso Baya a yega di asesina dos persona na Hulanda



WILLEMSTAD - Recientemente e team di aresto bou di un vigilancia special a detene e G.M.A.M. nace na Corsou di 52 aña pa e caso di asesinato riba e tereno na Baya a keda presenta dilanti hues comisario unda su detencion a keda alarga.

Tabata diamars 29 di januari ultimo cu e team di aresto a drenta den e camber unda e sospechoso tabata hospedando pa asina por a realiza su detencion. Durante investigacion na e hotel a confisca e vehiculo cu e sospechoso tabata mancha. For di dia e suceso esta e dia cu a bin haya e culpa sin bida tabatin testi-

gonan cu nan a mira un vehiculo color shinishi di e marca Kia Rio cu un homber den dje cu tabata core rond riba e tereno di Baya di un forma sospechoso. E chauffeur den e vehiculo tabata manera busca un persona riba e tereno di Baya.

Autoridadnan cu a bay na e

sitio pa asina por a haci mas investigacion a bin tuma nota di marcanan di sanger riba un trayectorio basta largo. Esaki ta duna e indicacion cu e victima cu a bin perde su bida a cana un distancia basta largo ora e tabata sangrando pa despues bay resulta den e buraco bou di e brug. Tin un sospecho cu na momento

cu e sospechoso esta e asesino a tuma nota cu e victima no tabata duna señal di bida mas e lo mester a drenta den su vehiculo y a ranca bay cu esaki lagando marcanan di tayer atras. Ayera por a mira cu na e palo di pia di e sospechoso tabatin marcanan di herida recien cu por ta duna e indicacion cu tabatin un forsageo entre di e victima y tambe e sospechoso. For di investigacion realisa a bin saca afo cu e sospechoso di 52 aña cu a keda detene den pasado ya a hay'e involvi den dos caso di asesinato. Un di e victima a bin perde su bida ora el a wordo hinca mata y e otro a ser asesina door di haci uzo di arma di candela. loke cu ta hala tension tambe ta cu e victima cu tin mas di 60 aña tambe a yega di hay'e involvi den un caso di asesinato. Tin cu sigui bisa cu e caminda cu a bin haya e victima den e buraco ainda e tabatin su telefon den un man mientras den e otro man e tabatin partinan di su parti intimo. Pa autoridadnan tabata facil pa asina descifra cua tabata e ultimo yamada cu e victima tabatin y cu ken cual a yuda sigur den e investigacion te pa haya sa unda e sospechoso tabata keda. Ayera e sospechoso a keda presenta dilanti un hues comisario unda su detencion a keda alarga cu ocho dia mas pendiente mas investigacion.

En conexion cu explosion di ATM Ministerio publico buscando Xiorendly

WILLEMSTAD - Recientemente den un comunicado di prensa Ministerio Publico a bisa cu lo pidi un castigo halto pa esunnan cu haci nan mes culpabel na explosion di ATM. Tin un plaga na Corsou di gangnan cu ta explota cahero nan automatico (plofkraak). Ta parce cu e gangnan aki no ta para keto na kico ta e castigo cu nan por ricibi cerca hues.

Aki no ta solamente e echo cu ta kibra y horta hunto, pero nan lo wordo culpa tambe di a ocasiona explosion cu peliger pa hende y material. Na Hulanda ya caba bo por haya un castigo di prizon di 4 aña. Castigonan na Corsou lo no desvia masha for di esaki.

Esaki no ta tur cos. Si bo wordo gara, lo bo mester paga e cantidad di placa horta bek, y tambe gastonan di daño na

por ehempel edificio y interiornan. Akinan lo aplica pena subsidiario. Facilmente esaki por bira un castigo di prizon di tres aña extra.

Den conexion cu esaki polis riba ordo di Ministerio Publico ta pidi buskeda di e sospechoso Xiorendly Francisco Favier Jeandor, miho conoci como "Xieren" nace na Corsou di 27 aña di edad y ta biba na Jan Kok.

Xiorendly ta wordo busca como sospechoso di a cometé e siguiente crimennan:

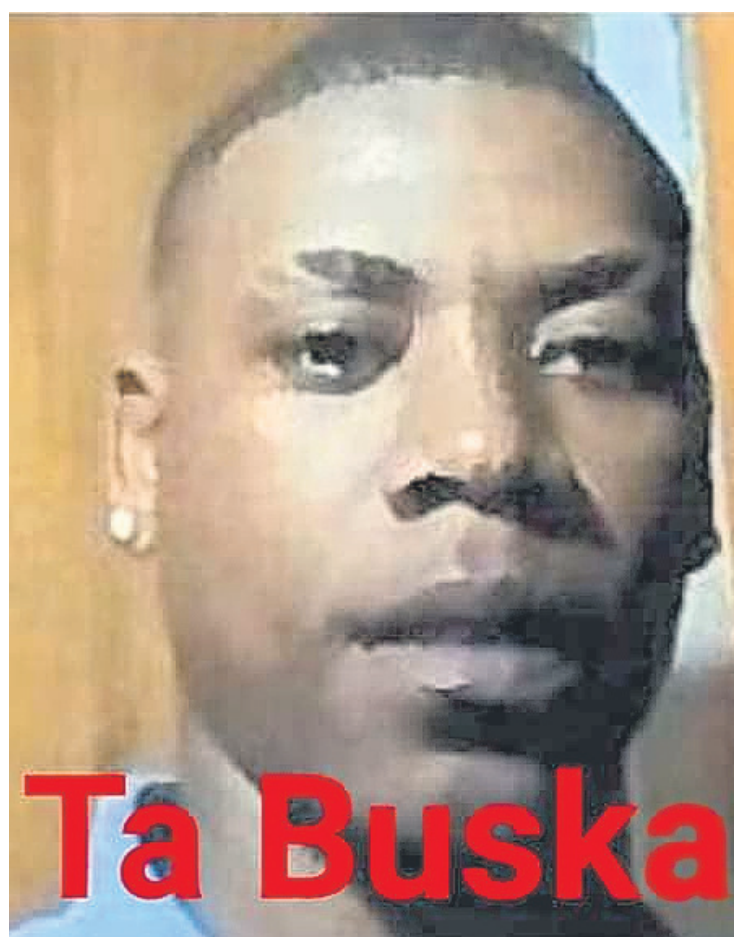
Explosion;

Destruccion;

Ladronia bou di circunstancianan pisá;

Intento di ladronia bou di circunstancianan pisá.

Polis ta suplica tur hende cu por duna cualke informacion tocante di Xiorendly, pa tuma contacto cu polis.



Knops: Afluencia di refugiadonan na Corsou ta limita

DEN HAAG – E secretario di estado, Raymond Knops, ta preocupa cu e situacion di Venezuela, aunke e efectonan ainda ta manehabel. E malestar politico actualmente por tin efectonan negativo riba e islanan ABC.

Actualmente un situacion politico y humanitario ta confrontando na Venezuela, causando cu miyones di persona ta huy di e pais. Venezuela e pais bisiña di mas grandi

di reino.

“Cu bon tempo, bo por wake, Knops a bisa Goedemorgen Nederland. E situacion no ta bon. Nos lo wak kico lo sosode eynan.”

E situacion awo ta afectando principalmente economia di Corsou. Por wak cu tradicionalmente tabata tin vinculonnan entre companianan na Venezuela y Corsou, y cu esaki awor ta bou di presion. Recientemente tabata tin un

bloqueo pa e islanan, na unda cu e islanan mester a busca exportacionnan cu otro paisnan.

Tambe tin preocupacionnan su e afluencia grandi di refugiadonan. Knops, awo e ta bayendo pa Colombia, pero tin miedo cu esaki por bay via lama.

E alfuencia di refugiadonan actualmente ta limita, Knops a bisa.



Menos mucha vacuna na Amsterdam

AMSTERDAM - Recientemente gobierno na Amsterdam a admiti cu menos mucha a wordo vacuna na e capital promedio nacional. Den un contesta por escrito pa un pregunta de e partido local VVD, e conseho municipal a revela cu desde 5 aña di edad 91.2% di mucha a ricibi tur e vacunacion rekeri.

Esaki ta 1.5% menos cu e promedio nacional. Aña pasa e instituto si salud publico RIVM a adverti cu e nivelnan di vacunacion a cay lihe na Hulanda, dunado preocupacion tocante di e inmunidad di cierto enfermedadnan.

E conseho a admiti cu e con-

testa por escrito cu a keda publica e siman aki: E tendencia di caida den ful e pais pa varios vacuna tambe ta visibel na Amsterdam. E tasa di vacunacion infantil pa baby ta 2-3% ma abou cu den otro ciudad grandi manera Rotterdam, Den Haag, Utrecht.

Tambe ta abou pa muchanan cu ta bay scol y e causa di e diferencia aki ta desconoci. A sugeri cu esaki porta pa motibo cu mas famia a muda y esaki kier men cu e registranon no ta actualisa y e vacunanan tin un retraso y tambe a surgi cu e mayornan cu dificultadnan tin otro prioridadnan.

E conseho tambe a menciona e grupo cu crecemento di adulto cu duda y preguntanan

acerca di e vacunanan conta infeccionnan mortal, manera un grupo di mayor altamente educa y critico cu nan no kier sigui completamente e programa estatal di vacunacion.

Aña pasa e gobierno Hulandes a debati si mester haci vacunacion obligatorio pa e muchanan wordo acepta den un crèche y gobierno na Amsterdam a bisa cu lo apoya e

idea aki. E conseho ta positivo tocante di e idea aki pa crèche rechasa e muchanan cu no tin e vacuna, pero na e momentonan aki no ta legalmente posibel, el a bisa.



Trahadonan na un construccion mester a sconde pa nan bida

WILLEMSTAD – Un grupo di trahado di un construccion na un cas situa na Fortuna, mester a busca luga di sconde, ora cu un auto cora a keda alcanza y un di e ocupantenan a haci su arma bashi riba e cas.

E hombernan a core pa asina ningun di e balanan a alcanza e obhetivo. E rason di e tiroteo aki ainda no ta conoci. Autoridadnan a confisca un cantidad grandi di huls.

ALLTOCAR
Premium Outlet

MERCANCIA NOBO A YESA

BATERIA PA BO AUTO CU E MIHO DURABILIDAD GARANTISA

BATERIA	FROM	TO
36B20L HOER	49.99	99.99
46B24L HOER	99.99	119.95
46B24L HOER	119.95	179.95

OUTLET PRICE FROM

49.95 **79.95** **129.95** **129.95** **179.95**

165/70R13 **185/60R14** **205/50R16** **165/55R18** **135/55R17**

QUICK FIX TYRE REPAIR

Cumpra 2 TIRE Y HAYA FREE 1 QUICK FIX FLAT

Lubida di FLAT TIRE

MOMO E MIHO MARCA ITALIANA

LG SMITH BLVD 114 **744.59.07**

Clasificado Economico

PERSONAL GRATIS MX 20 PALABRA- TA ACEPTA AVISO FOR DI 9:00 AM -4:00 PM
PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA ARUBA WESTSTRAAT #22

SERVICIO PUBLICO

PC specialist ta drecha laptop, desktop, elimina virus, riba OS Linux, y Windows tur version
Tel. 561 2545/561 1761

SERVICIO PUBLICO

Gran Feria di Fruta y Verdura na Rococo Plaza diahuebs, diabierna y diasabra 3 or te cu 8 or anochi . Tur siman

SERVICIO PUBLICO

ta yuda busca cas pa cumpra of huur
Tel. 563 1449

SERVICIO PUBLICO

Bo mester servicio di Coaching Politico PR, Marketing efectivo ! Na un bon prijs? anto tuma accion y yama Mr. Dirk
Tel. 583 7192

TA BENDE

un trailer di 30 pia pa 21.500 (taxatie 33.000)
un trailer chiquito pa 5.200.
Tur dos pa 25.500
Tel. 592 9246

SERVIO PUBLICO

Ta ofrece pa verf y chapi cura bon prijs. Nos ta hiba e sushi. Yama pa mas informacion na
563 4828/5679610

TA BENDE

Cuminda Criollo
calco stoba cu arroz y banana, comcomber stoba cu rabo
Deja Vu Cafe & Lounge
Cayena Mall Caya G.F. Betico
Croes 22
Tel. 561 1089

SERVICIO

Unified One Events
Photos , films, wedding
Tel. 749 2533

SERVICIO PUBLICO

Psychic Riley let me help solve your problems in love marriage finance career and family with immediate results
Call 001 747271 9899
wyattearp14@sbcglobal.net

TA BENDE

un cas na Rasmijnstraat, San Nicolas di 3 camber y 2 baño
Afls.350.000 yama
Tel. 593 6318

TA HUUR

un camber full muebla, utilidades incluido. Madiki
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO

Buscando auto pa huur y na bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

SERVICIO PUBLICO

Handyman
pa tur trabou di verfmento, plumbing tuberia, chapi, limpieza di cura, drecha mata. contact.
Tel. 568 3728

SERVICIO PUBLICO

Barata Barata
Nos ta chapi, lanta sushi, spuit veneno, corta mata, na bon prijs
Arubiano balente
Call 592 5766

TA BENDE

2 wakamayo na bon prijs cu a cuminsa pone webo
Tel.584 7280

SERVICIO PUBLICO

Master Nails
Pa e miho servicio y experiencia den mantencion y atencion pa bo hufianan. Yama pa un cita
Tel. 744 9214

SERVICIO PUBLICO

Figuera Yard Service
Nos ta chapi, corta y planta mata, brinda tur servicio cu bo cura mester. Tira sushi afo, tur esaki na un super bon prijs

SERVICIO PUBLICO

Construction
remodelacion di cas, traha cas, apartment, traha y drecha dak, electricidad, verf pega mosaico, traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

TA BENDE

gordura di mushroom, bo cumpra 10 saco nos por de-
levery Fls.7.50 pa un
Tel.594 2380

GRATIS

Nos ta piki tur sorto di auto bieu, gratis. Tambe airco, bateria, stoof, wasmachin, frigidaire etc
Tel. 561 4297 / 561 5179

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio di electricista, electricidad en general, problema cu corto circuito y mantencion
Tel. 566 5026

SERVICIO PUBLICO

Masaje relajante, sports masajes, aroma terapia, piedras calientes, reflexologia, faciales
Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

TA BENDE

set di mesa di comedor cu 6 stoel di palo puro cu su cashi
prijs ta Fls.8.500 cu full set di tayo y glas. Situa na Santa Marta 12
Tel. 564 4456/ 733 2542

TA HUUR

Bachi pa tur ocasion
Tel. 749 2533

SERVICIO PUBLICO

Dama habla ingles ta busca trabou domestico sea part time of full time
cu papel legal pa traha
Tel:745 2568

TA BENDE

un tereno propiedad di 319 m2 na Modanza pa Afl.86.130
Tel. 593 6318

TA BENDE

2 apartamento riba tereno eigendom na Seroe Blanco pa Afl. 255.000
Tel.593 6318

TA BENDE

Cadillac Escalade preto aña 2007 prijs \$10,900
Tel. 739 9191

SERVICIO PUBLICO

Ta haci tur trabou di construccion y carpinteria y tur cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

TA HUUR

Apartment den vecindario di Pos Chiquito, full muebla pa max 2 persona
Tel.592 6657

TA BENDE

un Ford Escort Afl.3500
Tel.584 7280

SERVICIO PUBLICO

Se ofrece servicio de reparacion e instalacion de aires acondicionados Split e industrial tambien reparamos frigidaire, cuartos frios y fabricantes de hielo
Tel. 600 0750

TA BENDE

un set di 4 stoel cu su mesa di palo di Colombia di aña 1950
prijs ta 7000,=
Lugar Santa Marta 12
Tel.564 4456 /733 2542

SERVICIO PUBLICO

recojemos todo tipo de basura (nevera, estufa, etc)
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO

Ta haci tur trabou di construccion y carpinteria y tur cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

SERVICIO PUBLICO

ta drecha tur sorto di Imagen
Tel. 584 2489

TA BENDE

BBQ Grill (tipo cylinder) ideal pa carnaval (crioyo)
Prijs standard Afl.250 cu wheel Afl.300
Tel : 569 7787

FOR SALE

House at Soledad /Tanki Leendert with 4 bedrooms, 2.5 bathrooms, build-up 273 m2, land 974 m2 with 1 apartmant and for \$362,000.00
Tel.593 6318

ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI

MAS CERCA DI BO!



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon

Number completo:

Adres di entrega:

Adres di cobranza:

Pago Adelanta:

☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 aña

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via BANCO (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

**Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia.com**

Sharleen Tromp:

‘Proposito su motibo mas halto ta pa sirbi humanidad y prosperidad di un nacion’

ORANJESTAD - Recientemente a tuma lugar e evento “Leadership & New Generation of Politics” organisa pa Plataforma di Hobennan Profesional, unda Expert Coach (Entrenado di Experto) certifica den Talent Development and Personal Leadership Branding (Desaroyo di Talento y Promocion Strategico di Liderazgo Personal) certifica, Sra. Sharleen Tromp tabata un di e oradornan local pa e anochi, hunto cu Karsten Klein di CDA Hulanda.

Tromp ta un docente di profesion cu tin un pasion pa guia individuonan descubri nan identidad y proposito predestina pa di e forma aki cana den nan direccion apunta y desaroya nan capacidad como un lider den nan area di experticio.

Den transcurso di e añanan durante su funcion como docente, Tromp a hay’e confronta cu e situacion unda hobennan cu te hasta ta den examen klas y mester drenta procedura pa peticion di haya financiamiento pa bay entre otro Hulanda, ainda no sa kico nan kier studia y nan no sa ki direccion nan mester tuma.

“Ta un hecho cu hopi di nos studiantenan ta yega Hulanda y pasa henter un aña insigur, cuestionando nan escogencia. Hopi ta pasa, cu ta durante nan prome aña na Hulanda nan ta haya mas claridad y ta termina di scoge pa algo diferente. Lamentablemente, henter e aña tin un ‘etiketa di prijs’ colga na dje unda cu na momento cu e hoben drenta mercado laboral, e ta drent’e cu un deficit financiero di su prome aña na Hulanda cu e tin cu paga bek.”

“Frustra cu e ciclo destructivo cu ta existi añanan largo, mi a opta pa certifica mi mes riba tereno di ‘Desaroyo di Identidad’ cu na Hulandes ta wordo yama Identiteit-sontwikkeling, pa asina yuda hobennan haya claridad y haci un miho escogencia prome cu drenta e debe di un prestamo di estudio y bay nan pais di nan escogencia.

Awe, Tromp ta un Entrenado

di Experto certifica den Desaroyo di Talento y Promocion Strategico di Liderazgo Personal y ta yuda individuonan descubri nan identidad y establece nan proposito. “E intencion, pa entre otro, e grupo di hobennan y e victoria tambe ta, ora cu logra yuda e hobennan descubri nan identidad y tin claridad di direccion ‘prome’ cu nan bay studia afo.”

“Sinembargo, no ta solamente e hobennan ta pasa den e crisis aki, pero tambe tin hopi adulto profesional cu ainda ta lucha pa defini nan proposito. Pero unabes e entrenamiento di descubri nan identidad tuma lugar, hopi bi-aha por mira tambe un transicion di carera tuma lugar. Uno, cu berdaderamente nan ta apasiona pe y bo por mira proposito establece,” Tromp ta bisa.

Lamentablemente e problema social ta hunga un rol grandi den esaki, unda e formacion firme di identidad ta keda falta. Cifranan di divorcio ta halto y e muchanan cu despues ta bira adulto, ta lanta insigur y ta cana cuestiona nan identidad y consecuentemente nan proposito. “Mi no ta kere cu un hende mester djis traha pa un salario. Nos mester ta apasiona pa opera den nos area di experticio. E dos nan aki ta bay man den man. E ora ey, nos ta papia di proposito. Y si no descubri nos identidad, nos ta biba sin proposito y nos ta cana sin vision. Esaki ta parti di e fundeshi pa un pais prospero. E ta pa su hendenan descubri nan identidad, sa riba cua area nan ta yama y hiba e pais dilanti operando den nan area di experticio.”

Cu e invitacion di parti plataforma di hobennan, Tromp a acepta esaki cu honor y gran placer pa asina por dirigi su mes na e hobennan. Tromp ta conta cu esaki ta algo cu e mes a pasa aden como hoben estudiante y a hay’e ta cambia di direccion na varios ocasion pa e motibo aki. “Loke ta esencial ta cu durante e proceso aki, ami a logra defini mi mesun proposito, cu ta pa yuda ‘otro’ descubri, desaroya nan identidad y proposito unico.”

“Liderazgo ta trata di ‘otro,’ desaroya otro pa nan wordo estableci den nan identidad



y proposito unico y unabes esaki ta e caso, e ta trata tambe di duna nan un asiento na mesa pa por opera libremente den nan identidad y proposito unico, honrando y creditando nan tambe debidamente pa nan trabou. Aki nos ta papia di ‘Liderazgo di Inclusion’ y ultimadamente un característica primordial di Bon Gobernacion – Good Governance,” Tromp ta bisa.

‘Liderazgo di Inclusion’ ta comprometi na diversidad pasobra nan obhetivo ta alinea cu nan propio balornan y pasobra nan ta kere den e resultado mayor. Lidernan cu tin e mentalidad aki ta vocifera nan pensamiento y ta reta e manera comun di pensa, siendo humilde tocante nan talento y debilidatnan y ta pone nan interesnan personal un banda pa logra e resultado mayor. Actuando riba nan conviccinnan y principionan hasta si e ta involucra tuma riesgo.

E IQ y EQ di mas halto ta basa riba inteligencia di e henter e ekipo, na lugar di e lider na top di e pyramid, nan ta guia for di centro di e circulo. Na su esencia e ta trata di individuonan cu ta traha hunto, construyendo riba otro nan ideanan pa produci algo mas halto. Pa esaki por ta efectivo, nos mester wak mas aya di e herment y estructura di liderazgo tradicional.

Ora ta trata di ‘Liderazgo di Inclusion,’ e ta trata di un humanidad. Hende tin e necesidad pa sinti cu nan ta wordo trata husto, cu nan identidad y proposito unico ta aprecia y cu nan tin un sentido di ta pertenece y cu nan tin un bos den tumamento di decisionnan. E ora ey, nan lo sinti nan inclui. E no ta limita na rasa, genero, color politico of grupo social, pero e proceso y tambe e logro pa descubri nos proposito riba su mes, su motibo mas halto, ta pa sirbi humanidad, su avance y mehoracion, y consecuentemente e prosperidad di

henter un nacion.”

“Aki si por tira bista riba Nacionnan Uni nan 17 metanan sostenibel, mi ta kere cu ‘Bon Gobernacion’ tambe ta trata di traha espacio pa proposito por opera aden. Trata cu e situacion na su raiz y provee, ‘Educacion di Calidad’ – SDG#4 – provee e material y entrenamiento educacional cu lo yuda ciudadanonan descubri nan proposito, cu lo automaticamente conecta cu SDG#8 – ‘Trabou Decente & Crecemento Economico. Paso unabes ciudadanonan cuminsa opera den nan proposito, y tin e espacio desaroyo y e plataforma economico pa por opera den esaki tambe financieramente, e pais lo cuminsa opera y prospera na un nivel superior. Hopi mas halto den calidad.” “Mi proposito di mas halto ta, cu mi ta sinti e responsabilidad y compromiso pa sirbi humanidad den su area di experticio y contribui cu e prosperidad di nos nacion”

Pickup lastrando boto a perde control riba Green Corridor

SER'I TEISHI - Diadomingo durante oranan di mainta algun piscado a pasa den un susto na momento cu nan tabata hibando nan boto cas. Nan a bay lama mainta pa saca e boto Josy A1286 pa asina hiba cas.

Esaki a sosode na momento cu nan a pasa e rotonde di Ser'i Teishi e chauffeur di e

pickup a sinti cu esaki a cuminsa swing riba caminda y el a perde control riba esaki. E pickup a swing dreña mondi parti zuid di caminda y tanto e boto como trailer a bolter. Den e boto tabata tin 2 persona kendenan a bula for di esaki pa asina scapa nan bida, pero nan a sali ileso di e situacion aki, e boto, trailer y pickup si a haya basta daño.



Pelea pafu di Cas di Cultura a laga 1 hoben hinca y 4 deteni

ORANJESTAD - Diasabra den careda di 4or di atardi a sosode un incidente pafu di cas di cultura caminda cu algun hoben a enfrenta otro y aki un a hinca otro varios biaha na su curpa.

Polis cu a presenta na e si-

tio a topa cu e amigonan y e victima cu par di hinca na su curpa. Mirando e situacion e oficialnan a pidi pa asistencia di ambulance, cu na su yegada paramediconan a atende cu e victima y a transporte pa hospital. E mayornan di e hoben tambe a presenta na e

sitio. Accion rapido di Rapid Team a topa cu e cuatro sospechosonan tres homber y un mucha muhe nan tur a keda deteni y hiba warda unda nan lo keda interroga dilanti sub fiscal.



Homber a core pa Polis cu a dun'e señal pa para

TANKI FLIP - Durante cu polisnan motorisa tabata tene control na rotonde Tanki Flip a duna chauffeur di un BMW blanco pa para. E chauffeur a nenga y a sigui core pa autoridad. E oficial riba brommer a sigui su tras y e auto a bin para na un cas na Tanki Leendert. Debi cu no tin luga na ningun warda pa tuma e auto sin documento no a confisca e auto, pero e oficial a detene e chauffeur pa no a sigui ordo di autoridad.



Pdvsa den un caida catastral (Continuacion)

ORANJESTAD - Den e prome parti di e articulo aki, publica diasabra 02 di februari, a bay mas den detaye di e proceso di ultimo añanan na e deterioro cu por mira actualmente. Den e parti aki mas tocante e situacion actual, cu enfasis tambe kico esaki lo significa pa e parti cu ta toca e islanan Hulandes den Caribe.

E problemanan creciente di Pdvsa no a refleha solamente den e situacion na Venezuela, sino tambe den e partinan den exterior. Aki por distingui dos elemento importante: e negoshinan na Merca, centra rond di e compania Citgo Petroleum Corporation, y e actividadnan na e islanan Hulandes den Caribe. Di e ultimo aki mas dilanti mas, pero prome e asunto Citgo. Na e momento aki ta birando mas y mas probable cu Pdvsa, cu ta 100% accionista di Citgo Petroleum Corp. lo bay perde e activo mas valioso cu nan tin pafo di Venezuela. Desde algun tempo caba, Pdvsa y gobierno Chavista a hipoteca e compania completamente, poniendo 49,9% di su accionnan como garantia pa paga prestamo cu tin cu e empresa Ruso Rosneft. E otro 50,1% di e accionnan ta sirbi como garantia pa otro prestamo di bono internacional, unda muy probablemente lo mira accion den corte proximamente, ya cu Pdvsa y Venezuela a default riba pago di varios prestamo na bono caba.

Riba esey a bin e ultimo medidanan di gobierno Mericano, cu tin algun consecuencia grave pa e regimen Chavista. Na prome lugar e reconocimiento di Juan Guaido como presidente interino di Venezuela ta habri porta pa nombramento di un directiva di e consorcio di empresa na Merca y cu ya no ta responde na orden di gobierno di Maduro. No ta trata solamente di Citgo Petroleum, sino tambe di varios holding cu Pdvsa a crea na Merca pa maneha e negoshinan na e pais ey, entre otro refinacion pero tambe distribucion tambe di combustible na miles di stacion di gasolin. Mientras tanto, ya a bira imposible pa e companianan na Merca traspasa placa pa e regimen Chavista, ya cu tur placa mester bay riba un cuenta blokea, disponible na Venezuela bao di un otro gobierno (democratico). Cu

esaki, ya a crea un situacion completamente nobo, cu e gobierno Chavista cu su brasanan corta y no por yega na e toma di decision dentro di e consorcio na Merca mas. Ta logico cu e gobierno Chavista lo bay trata di hiba caso den corte pa purba haya control riba e consorcio di compania Mericano, pero e probabilidad di gana esey no ta asina grandi y lo tuma hopi tempo.

Pa loke ta e dependencia di crudo Venezolano, no ta asina cu Citgo tabata o ta procesando ainda hopi crudo di Venezuela. Un gran parti di e mas o menos 750.000 bari cu e tres refinarianan di Citgo ta procesa diariamente, ya no tabata bin di Venezuela, mirando e caida di importacion di crudo Venezolano te apenas 50% di loke e tabata, te mas o menos 400.000 bari pa dia. Ademas, refinarianan cu ta cumpra semper riba mercado habri, manera Valero, ta otro cliente grandi di Venezuela cu tambe gradualmente ultimo tempo mester a busca alternativa pa e crudo Venezolano.

Probablemente esaki a habri caminda tambe pa e medidanan di gobierno Mericano, unda algun tempo pasa ainda tabatin resistencia for di e sector petrolero pa corta e importacion for di Venezuela. Ta parce cu awor si nan ta di acuerdo, ya cu di tur manera nan mester a busca otro crudo pa remplaza esun Venezolano, cu probablemente lo sigui cay. Tin proyeccion di e sector cu ta anticipa cu produccion por cay te na nivel di 800.000 bari pa dia pa 2020, apenas suficiente pa paga e acreedoran Chines y Ruso, restando nada pa benta liber

pa haya divisa. Como cu mas di 95% di divisia di e pais ta bin di petroleo, esaki ta ilustra claramente e bancarota di Venezuela actualmente.

E restriccionnan Mericano por bay un paso mas leu, si bin tambe un prohibicion di bende producto petrolero, o producto necesario pa produci por ehemplo gasolin, cu e regimen Venezolano. Esaki lo tin un efecto doble: e ta impedi practicamente e produccion di gasolin na e pais y ta haci produccion di crudo mas dificil, si Venezuela no por importa nafta pa mezcla den e posnan di petroleo di e Faha di Orinoco.

Ta logico cu den e actual situacion Pdvsa, ainda den man di gobierno Chavista, lo trata di bende crudo riba mercado habri y tambe cumpra e productonan petrolero y kimico necesario pa por produci. Esey tampoco lo ta facil pasobra mayoria di transaccion den petroleo ta den dollar y Merca ta supervisando tambe esnan cu bay haci negoshi cu e Venezuela di Maduro. En total un panorama bastante serio, cu no ta afecta Pdvsa so, sino tambe gobierno pasobra no tin divisa pa mantene gobierno, ni tampoco pa importa cuminda y medicamento pa atende e poblacion.

Importancia di e islanan Hulandes

E islanan Hulandes, especificamente Curaçao, Aruba, Bonaire y St. Eustatius ta hunga un papel importante den e negoshinan di Pdvsa. Den esakinan por distingui dos elemento, e actividad di refinacion y e almacenamento di crudo. Refinacion ta trata solamente Curaçao,

unda Pdvsa actualmente ta den ultimo aña di su contract cu gobierno, unda probablemente lo no tin un continuacion di e actividadnan. Durante practicamente henter 2018 e refinaria a opera na un nivel minimo, tanto pa motivo di problemanan tecnico como pa falta di crudo for di Venezuela, unda Pdvsa cu un produccion hopi mas chikito, no tin suficiente pa abastecer su puntonan di procesamiento.

E caso di Aruba ta un poco diferente den e sentido cu e refinaria nunca a yega di opera, como 'upgrader' pa crudo di Orinoco, y por lo tanto no ta genera divisa, al contrario, ta costa placa cu nunca a yega. Riba esey na final mas.

E caso di almacenahe di crudo ta encera tur e cuatro islanan menciona. E papel aki di e capacidad di deposita crudo temporalmente ta importante pa Pdvsa, pasobra na Venezuela no tin suficiente capacidad di almacena, y tampoco tin suficiente capacidad di haf pa maneha e salida di crudo mas e entrada di e crudo liviano y otro productonan necesario.

E pregunta ta kico ta bay sucede si Union Europeo (y Reino Hulandes) sigui ehemplo di Merca y cuminsa restringi acceso di Pdvsa na e islanan. Na e momento aki ta poco tempran pa analisa tur e detayenan huridico envolvi, pero lo ta logico cu Merca, ya cu ta considera castiga esnan cu ta haci negoshi cu Pdvsa, por yega na toca e tema aki cu Reino Hulandes. Pa e islanan esaki por significa perdida di entrada sigur, ya cu Pdvsa ta un cliente prominente di e facilidadnan riba e islanan.

Pa loke ta e caso di Aruba, e panorama ta mas complica. Tin e proyecto di e rehabilitacion di e refinaria, unda proximamente no lo bay sucede tanto, simplemente pasobra e capital pa haci algo no ta disponible. Pero banda di esaki e companianan di Citgo na Aruba, cu ta propiedad di un holding na Merca cu na su turno ta cay bao di PDV Holding na Merca, cu tambe a cay awor fuera di e gara di e gobierno di Maduro, tin algun actividad cu ta genera placa. Un di nan ta e actividad di almacena crudo y e otro ta e maneho di e facilidadnan portuario, tambe y principalmente na beneficio di FMSA NV pa descarga e productonan cu ta yega Aruba, manera gasolin, diesel y jet fuel. Pregunta ta awor, pa ken e placa aki ta bay? Si dentro di poco e gobierno interino tuma rienda y nombra otro directiva aki na Aruba, automaticamente e placa no ta bay mas pa Pdvsa, si pa e tempo ey ainda esaki ta den man di e Chavistanan. Di tur manera, e productonan cu Aruba ta importa pa su uso, no ta bin di Venezuela, asina cu no mester tin problema di suministro di combustible na Aruba. Como conclusion, un panorama cu ta cambiando rapidamente, casi pa dia, cu tin consecuencia pa nos tambe. Di otro banda e interrogante mas grandi cu Aruba tabatin, ta e contesta riba e pregunta kico ta bay sucede cu e refinaria. Di esey por bisa cu den e situacion actual, practicamente cu e contract ya den man di e gobierno interino, e status actual lo no cambia, cu e rehabilitacion practicamente paralisa.



BNDIA
ARUBA

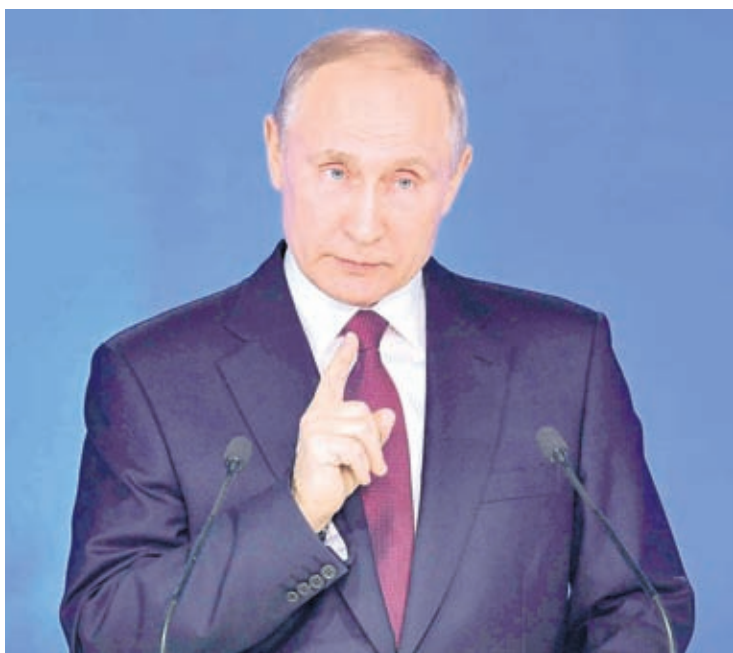
Laga nos
STOP
di Skonde

ABUSO CONTRA MUCHA
kibra silencio yama:
588-1010

Rusia tambe ta suspende participacion na tratado nuclear

(Guardian/Infobae) - Rusia ta suspende su participacion na e tratado di desarme nuclear INF como respuesta na e medida similar adopta pa Estadonan Uni, asina e presidente Ruso Vladimir Putin a anuncia diasabra pasa.

“Nos lo duna un respuesta simetrico (na Estadonan Uni). Nos socionan Norteamericano a anuncia cu nan ta suspende nan participacion na e tratado; pues nos tambe ta hacie,” e lider Ruso a bisa den un reunion cu e ministro di Exterior Ruso, Serguei Lavrov, y di Defensa,



Serguei Shoigu. Putin a señala cu Merca tin añanan ta ignora e iniciativanan Ruso encuan to e desarme “hentre ora ta busca pretexto pa desmonta e sistema di seguridad existente.” Tambe el a pidi e responsablenan di Exterior y di Defensa pa no inicia negociacion nobo al respecto cu Merca te cu e “socionan Mericano madura pa hiba un dialogo consistente y den igualdad di condicion” riba un asunto cu ta “hopi importante tanto panoscomo pa nos socionan y resto di mundo.” Alavez el a desmenti cu Rusia tin intencion di participa awor den un careda armamentista nobo cu Washing-

ton. “Nos no mester ni nos ta bay ta laga lastra nos pa un careda armamentista costoso,” el a sigura.

Di su parti Lavrov a señala cu Moscu “a trata di haci tur lo posible pa salba e tratado (INF), teniendo na cuenta su importancia pa seguridad strategico na Europa y na mundo.”

Estadonan Uni a duna Rusia tempo te dia 2 di februari pa cumpli di manera “verificable” cu e INF, ultimatum cu a keda rechasa pa Rusia, cu a acusa Washington di aumenta e riesgo di un guerra nuclear na mundo bandonando tratado di desarme clave pa seguridad internacional.

Papa Francisco na Emiratonan Arabe Uni

(Infobae/AFP) - Papa Francisco a yega ayera na Emiratonan Arabe Uni, den loke ta bira e prome bishita di un lider di iglesia catolico na e peninsula Arabe, cuna di Islam.

E Sumo Pontifice lo celebra nisa den un stadion diamars, unda lo asisti alrededor di 130.000 fiel.

Segun e programa di Vaticano, e bishita historico aki lo ta domina pa e tema di dialogo entre e religionnan. Awe lo tuma lugar un encuentro interreligioso internacional. Francisco lo reuni pa di cinco biaha cu e gran imam sunita



di Al Azhar, sheik Ahmed al Tayeb, cu el a bishita na Egipto, na 2017.

E gran imam ta presidi e

“Conseho musulman di anciano”, un fundacion crea na Abu Dhabi pa promove paz den e comunidatnan musul-

man y cu ta e promotor di e reconocimiento interreligioso internacional di e dia aki.

Ta spera como 700 personalidad na e evento, entre nan patriarcanan di e Iglesias catolico oriental y rabino di diferente pais occidental.

Pa Vaticano, “e reunion ta e mensahe” di di 27 biahe pa exterior di e papa Argentino, den cual no lo tin un tradicional encuentro diplomatico cu e autoridatnan politico y civil di e paais.

Diamars lo tin e misa celebra den un stadion pa e catoliconan, di cual e mayoria ta inmigrante di Asia cu abin

traha na e pais, manera di Filipinas y India.

Alrededor di un miyon catolico ta biba na Emiratonan Arabe Uni (cerca di 10% di poblacion), cu ta conta cu e cantidad mas grandi di misa catolico den e region, esta ocho.

E pais conoce un islam mas modera cu cerca e bisiñanan, e presencia di iglesia frecuenta pa stranhero ta tolera cu e condicion cu nan ta discreto y ta evita proselitismo.

No por tin ningun celebracion publico y e misa di diamars ta un excepcion.

Gran Bretaña: Plan pa evacua Reina Elizabeth den caso di disturbio Brexit



(The Guardian) - Funcionarionan di gobierno Britanico a reactiva plannan di emergencia di tempo di guerra friu pa realoca famia

real den caso di disturbionan serio na Londres, si e pais hay’e confronta cu un salida repentino y violento di Union Europeo,

dos corant di diadomingo na Londres a publica.

“A plannan di evacuacion di emergencia ta existi di tempo

di guerra friu pero awor nan a surgi atrobe den caso di disturbio ciudadano despues di un Brexit sin un acuerdo cu UE,” Sunday Times a bisa, citando un fuente no conoci di e Oficina di Gabinete di gobierno, cu ta mancha asunto sensitivo di gobierno.

The Mail on Sunday tambe a bisa cu nan a haya di tende cu tin plan pa move e famia real, incluyendo Reina Elizabeth, pa un luga sigur pafo di Londres.

Na januari, den un discurso anual di e Reina, cu tin 92 año, na un grupo di hende muhe tabata ampliamente interpreta como un yamada na politiconan pa yega na un acuerdo tocante Brexit.

Jacob Rees-Mogg, Un parlamentario conservador cu ta fiel apoyante di Brexit, a conta The Mail on Sunday cu e ta kere cu e plannan a muestra panico innecesario di

e funcionarionan tocante un Brexit sin acuerdo, pasobra miembro di cas real a yega di keda Londres den tempo di bombardeo durante segunda guerra mundial.

Pero Sunday Times a isa cu un ex-oficial di polis formalmente encarga cu proteccion real, Dai Davies, tabata anticipa cu Reina Elizabeth lo ser evacua di Londres si lo tin disturbio. “Si lo ta bay tin problema na Londres, claramente lo bo move e famia real bay otro sitio,” Davies lo a bisa.

Like us on Facebook



facebook.com/bondianoticia



Tumba Curaçao 2019

Direct den **BO CAS**

Yama **525-1702** of WhatsApp
597-9999 pa bo PPV

Afl. **150,-**
den 1 pago

Afl. **85,-**
den 2 pago

Anochinan prefinal
4 - 6 di februari
Anochi final
8 di februari

* Prijs no ta inclui BBO/BAZV.

SETAR
setar.aw | Teleshops

Roderick Rocco Franken ta bira Rey di Tumba

ORANJESTAD - Durante fin di siman a tuma luga e gran festival di Tuma. E Festival di Tumba 2019 tabata dedica na Rolindo Dortalina y Ronwayne Kock. Comision organisado di e festival a scoge Dortalina kende ta ex Rey di Tumba y e aña aki ta retira, mientras cu den caso di Kock, el a ser scogi pa merito di su dedicacion, constancia y resultado exitoso den e genero musical aki.

Aki tin e resultado di e Gran Tumba Festival:

- *Miho areglo: Dwight Leoneta - "A"
- *Cantante popular: Jerrino Ridderstap
- *Banda miho uniforma: Loutiza Raven y Orquesta
- *Cantante miho uniforma: Maryann Rodriguez
- *Tumba comico: Lionel Croes - Bay puntra bo mama
- *5to luga: Maryann Rodriguez - Bisiña
- *4to luga: Edward van der Biezen - Grandi den caya grandi
- *3er luga: Jerwin Hernandez - Saca mi cara
- *2do luga: Jerrino Ridderstap - Positivo
- *Rey di Tumba 2019: Rocco Franken - 'A'





EZ Flow, Miss Hype, Queen Ivy, Queen Reanne, King Nutz y Wuk Up Star ta

Monarcanan di Caiso y Roadmarch Infantil y Hubenil pa 2019

Aruba a conoce ayera nochi un grandioso festival di Calypso y Roadmarch Jr! Cu un cantidad record di participante, Aruba a disfruta di mucha y hobennan talentoso a yena e stage di energia y bon musica pa dirigi e carnaval infantil y hubenil. Masha pabien na Perfect Sound cu a compaña y train e muchanan aki di forma espectacular. Pabien na tur cu a participa, specialmente e ganadonan. Ata aki e resultado:

Resultado Pre-Infantil:

- *Social Media Star: Ian Tromp
- *People's choice award: Ian Tromp
- *Mas popular: Ian Tromp
- *Mas diciplina: Ian Tromp
- *Best costume: Ian Tromp
- *Rookie of the year: Ian Tromp
- Calypso
- *Rey di Calypso: EZ Flow - Perfect Roadmarch
- *3er lugá: Easy Z - Floss
- *2do Lugá: Ianway - Traffic Way
- *Roadmarch Queen: Miss Hype - Wine, jump and wave

Resultado Infantil:

- *Social Media Star: Yadier Henriquez
- *People's choice award: Jereau Claire
- *Mas popular: Jereau Claire
- *Mas diciplina: Jereau Claire
- *Best costume: Jereau Claire
- *Rookie of the year: Quyrna Antersijn
- Calypso:
- *3er lugá: Young Z
- *2do lugá: Dancing Cay
- *Calypso Queen: Queen Ivy - A prayer for carnival Roadmarch:
- *5to lugá: Young Z - Carnaval ah ready
- *4to lugá: Lil Miss Qyrna - Socaing
- *3er lugá: Princess Galloway - 65 is lava
- *2do lugá: Sonic Boom - Row
- *Roadmarch Queen: Queen Reanne - Mi Cabayito

Resultado Hubenil:

- *Social Media Star: Justin Valdez
- *People's choice award: Justin Valdez
- *Mas popular: Justin Valdez
- *Mas diciplina: Justin Valdez
- *Best costume: Justin Valdez
- *Rookie of the year: G'Andra de Weever Rogers
- Calypso:
- *2do lugá : ZQ - Pa bo tambe tin
- *Calypso King: King Nutz - Lets bring the cambio Roadmarch:
- *2do lugá: King Nutz - Unlimited
- *Roadmarch Queen: Wuk Up Star - Wakanda Dance

Resultado cortesía di: clickcarnaval.com





Masha Pabien Aruba,
bin celebra
CARNIVAL 65
cu nos!



Bo por conta cu nos!

J.G. Emanstraat No. 96, 523-4848
De la Sallestraat No. 65, 583-4843
Rockefellerstraat No. 2, 583-5556
Tanki-Flip, Shaba No. 82, 583-4800
Piedra Plat 44 No. 4, Paradera 582-0077

[www.islandfinancearuba.com](#)

*Suheto na aprobacion di credito i verificacion di documento.

Tanki-Flip

J.G. Emanstraat
Rockefellerstraat

De la Sallestraat

Paradera Express



New England Patriots ta gana Super Bowl atrobe

ATLANTA - Den un Super Bowl yen di emocion y anotacion abou; New England Patriots, a logra nan di tres titulo consecutivo di campeon. Dirigi pa un quarterback impecable manera Tom Brady, esaki

ta bira e di cuater campeonato den ultimo 4 año, pa un gran total di 6 trofeo y renchi. Un record den historia di NFL pa Brady cu personalmente, ta bira e prome hungado pa gana 6 campeonato.



E anotacion final di e partido hunga na e Mercedes-Benz Stadium na Atlanta contra Los Angeles Rams ta 13 - 3. Faltando un 8 minuut ainda, den e ultimo quarter, e wega tabata empata ainda. Un touchdown fenomenal sigui pa un field goal di 41 yarda, a seya e derota pa Rams. Wide receiver Julian Edelman a keda premia como e MVP dor di a catch 10 bala sumando 141 yarda.

Adicional na e partido riba su mes, manera ta un customber, e enfoke riba e anochi di Super Bowl su edicion 53 ta comparti pa e comercialnan y tambe e concierto durante intermedio. E año aki e espectáculo tabata lidera pa Maroon 5 cu presentacion di rapper Travis Scott y Big Boi.



**I AM
UNSTOPPABLE
AND I WILL
FIGHT FOR A
CANCER-FREE
WORLD**

 **World
Cancer Day**
4 February



“That is our commitment to you”
#IAmAndIWill

www.imsan.aw

 **ImSan**
INSTITUTO MEDICO
SAN NICOLAS
Where people meet care.

Atleta di MMA a huy despues di asesina su ex- pareha

CONROE, Texas (AP) — Un luchado di MMA, sospecha di a asesina su ex- pareha y un amiga di dje, a huy ayera for di un van di transporte di prizonero, segun autoridadnan.

Cedric Marks a huy for di e transporte di prizon priva durante un parada pa cuminda na un McDonald's na Conroe, teniente di polis Dorcy McGinnis a bisa durante un conferencia di prensa den e ciudad, cual ta como 65km nort di Houston. El a bisa cu orden di homicidio a wordo emiti ayera pa Marks relaciona cu e asesinato luna pasa di un ex-pareha, Jenna Scott, y un amigo di dje, Michael Swearingin, kende a wordo haya dera na Clearview, Oklahoma, dia 15 di januari. Autoridadnan ta bisa cu Crews ta 'extremadamente peligroso' y cu cualquier persona cu wak e mester yama 911 inmediatamente.

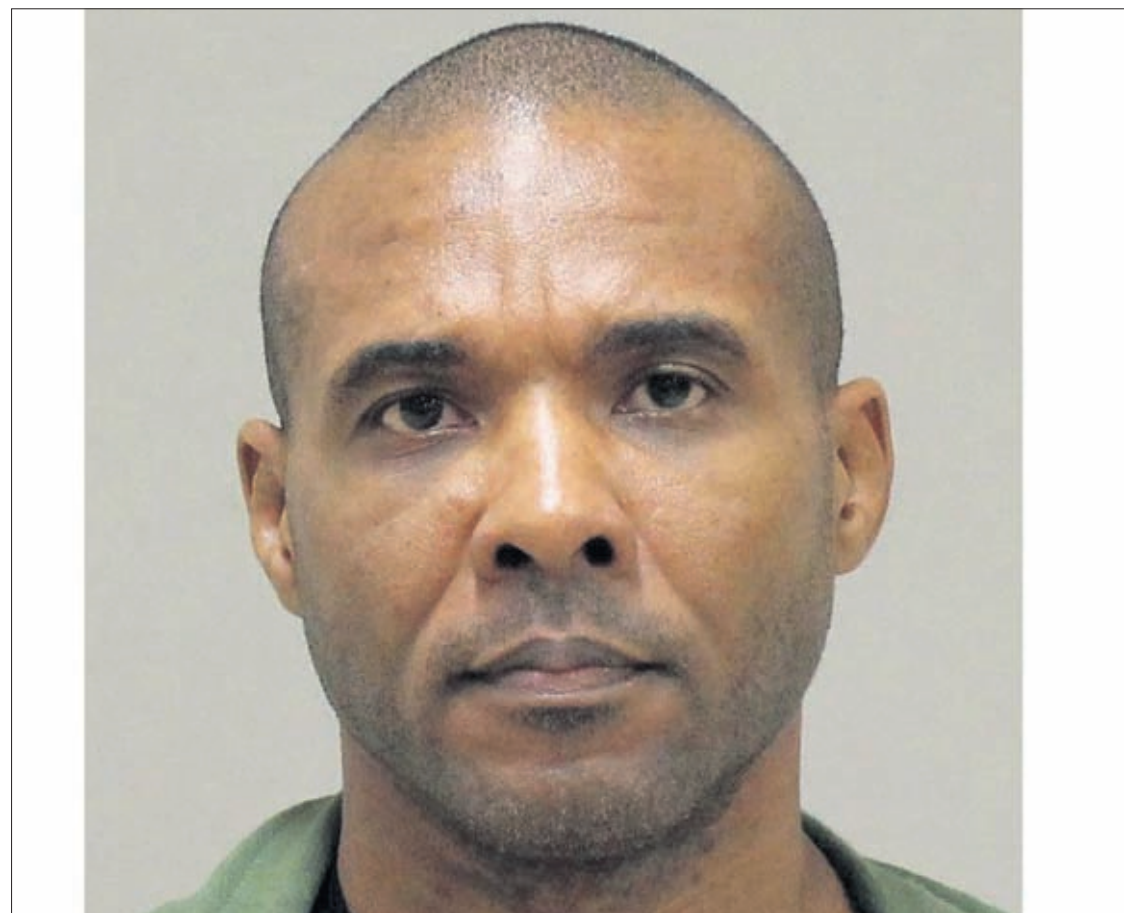
Marks a wordo aresta na Michigan luna pasa riba un cargo na Texas acusando cu dia 21 di augustus ultimo, el a kibra drenta cas di Scott na Temple, como 100km nort di Austin.

Scott a pidi un orden di proteccion contra Marks juli ultimo, acusando e di a chok'e te ora el a bay for di tino dos biaha, segun canal di television KCEN di Temple a reporta.

Scott a pidi un orden di proteccion contra Marks na augustus, acusando cu el a kibra drenta den su cas ora cu su yiu, kende tabatin 9 años, tabata presente, y a bay cu su celular pa evita cu Scott yama 911. E orden di proteccion a wordo nenga.

E tweet inicial di oficina di sheriff di Montgomery tocante e huida tabata bisa cu Crews tabata enfrendando tres 'cargo di asesinato pendiente', pero no a responde inmediatamente na peticionnan pa mas informacion tocante e cargonan.

Polis na Bloomington, Minnesota, a bisa cu Marks ta keda un persona di interes den e desaparicion na 2009 di April Pease, kende tabata e mama di su yiunan. E dos tabata envolvi den un disputa pa custodia na estado di Washington, y Pease a bay un luga proteha cu nan yiu homber, paso el a bisa cu e tabatin miedo di Marks. El a desaparece na maart 2009 mientras e tabata biba na un refugio pa hende muhe na Bloomington, y Marks a ricibi custodia di nan yiu homber.



Dos muhe a wordo aresta na Michigan riba cargonan relaciona na Marks.

Maya Maxwell ta wordo acusa di manipula evidencia y ta cera na Bell County, Texas, bou un fianza di \$150,000.

Segun e affidavit di su aresto, el a bisa detectivenan cu el a hiba e auto di Swearingin na Austin, den un intento pa sconde esaki for di investigadonan. El a wordo haya bandona den e ciudad dia 6 di januari.

Ginell McDonough, kende ta casa di Marks y mama di dos

di su yiunan, ta cera na Muskegon County, Michigan, pa obstruccion di husticia. E ta acusa di a permiti Marks y Maxwell keda na su cas entre dia 5 y dia 9 di januari. Recordnan di prizon no ta nombra un abogado pa niun di e muhenan.

Bertens ta vence Vekic pa gana trofeo na St. Petersburg



ST. PETERSBURG, Rusia (AP) — Kiki Bertens a gana su di tres titulo den seis luna ayera, venciendo Donna Vekic 7-6 (2), 6-4 den e final di e St. Petersburg Ladies Trophy.

E seeded na #2 Bertens, a bolbe di un caida 5-2 den e prome set, pa gana cuater wega tras di otro y forsa kibra un empate. Vekic, seeded na #8, a salba tres punto di wega den e di dos set, prome cu Bertens a cera e partido pa su di ocho titulo den su carera.

E victoria ta continua e yegada di Bertens como un hungado mas versatil. Te ora el a vence Simona Halep pa gana e Cincinnati Open na augustus ultimo, Bertens nunca a yega un final di WTA den ningun superficie otro cu klei, pero awo el a gana tres final riba cancha duro tras di otro.

E ranking actual di Bertens, #8 ta e miho pa un muhe Hulandes desde Betty Stove, kende a alcanza #5 na 1977.

Kirah Regales y Jesus Galea ganadonan absoluto di RCA Powerade run

ORANJESTAD - Ayera a tuma luga e RCA a tene nan di 8 edicion di nan 8km Powerade Run and Walk/Subway Kids Run.

Aki ta unda cu e atleta Kirah Regales a gana e prome luga di Powerade Run 8km den categoria femenino y Jesus Galea a gana prome luga den categoria masculino Powerade Run 8km.

Alrededor di 600 persona a acudi na e careda cu sin duda tabata uno dushi pa core riba un ruta toch flexibel. E aña aki sin duda e tabata un bes mas un exito rotundo mirando cu e tabata uno completamente bendi. Fuente 297 Sports.

E Kids run e muchanan den tur edad a gosa un mundo. E Kids Run a sold out cu 80 participante y mirando e popularidad esaki sin duda lo keda riba e schedule di RCA su evento anual. Cu hopi aplauso y bou guia di mayornan e muchanan tur a disfruta di un mainta specialmente dedica na nan.



Jairzinho Rozenstruik a derota Junior Albini pa Knock out

ORANJESTAD - Durante fin di siman e atleta di MMA Jairzinho Rozenstruik miho conoci como Bigi Boy a haci su debut den mundo di UFC na Fortaleza.

Jairzinho Rozenstruik den e di dos por medio di TKO a derota su oponente Junior Albini di Brazil. Esaki ta e prome victoria pa Surnam den un evento di UFC. Pabien na Jairzinho Rozenstruik y alabes na Miliard MMA Academy cual a yuda entrena e atleta di MMA.



Parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray (MEP):

‘Economia uzando Banco Central como fuente principal di informacion’

ORANJESTAD - Banco Central a publica ultimo e rapport cu ta disponibel riba nan website, ‘State of the Economy’ pa e prome 6 lunanan di aña 2018 te na unda cifranan ta disponibel pa e temporada aki.

E rapport di Banco Central ta indica cu economia a muestra señalnan di un poco mehoracion uzando e termino ‘slightly’. E rapport ta indica cu e mehoracion mas tanto ta bin door di turismo cual ta logico, siendo turismo e pilar economico principal. Tambe e rapport ta indica cu influencia positivo a bin tambe di parti di e consumidor cu a paga mas impuesto, na unda cu e compliance di impuesto tambe a haci cu e resultado ta miho. Esaki, segun parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray, ta riparabel na e esfuersonan di Departamento di Impuesto ta bin ta haci riba cumplimento di pagonan den diferente forma cual tin su beneficiar tambe.

Gobierno y su financia ta depende di esaki y e economia tambe ta depende di esaki. E rapport di Banco Central ta indica tambe cu tanto e confianza di e consumidor como e confianza di e mundo comercial, toch ainda no ta ful positivo. Esaki, segun e rapport di Banco Central a wordo influencia door di entre otro e anuncio di e Crisisheffing. Esaki a haci cu hende a bira mas cauteloso cu na su turno por causa of influencia e desaroyo di economia.

Parlamentario Christiaans-Yarzagaray ta duna di conoce cu a pesar cu Banco Central a reconoce cu tin un desaroyo positivo, aunke chikito, toch tawata tin partinan negativo. Pa motibo di esaki segun e parlamentario, a yega e momento cu economicamente mester bin decisionnan of anuncianan concreto. E parlamentario ta indica di ta kere cu esaki ya ta bin ta sosode un poco caba pero ainda falta su señalnan na unda cu e confianza di e consumidor y e confianza di e mundo comercial mester wordo reestableci pa asina economia haya su chens di draai miho.

E influencia den e parti turismo pa e prome 6 lunanan di 2018, ap esar cu e mercado Venezolano ta cayendo, toch turismo a logra resultadonan positivo. E percepcion di e



Parlamentario den esaki ta cu ainda Aruba ta keda hopi dependiente di e mercado Mericano cual e rapport di Banco Central ta indica tambe. Practicamente 70% di nos mercado ta bin for di Noord America, pues entre Merca y Canada. Esaki, segun parlamentario Christiaans-Yarzagaray, ta haci nos turisticamente pero tambe economicamente vulnerabel mirando cu nos ta dependiente di e mesun destinacionnan.

Un otro influencia positivo den e mundo turistico na Aruba ta e otro destinacionnan den Caribe cu ainda ta recuperando nan forsanan di e efectonan hopi pisa di e

horcan cu a sosode na final di 2017. Lamentablemente por bisa, cu esakinan ta bentahanan cu tin ora otro paisnan tin situacionnan dificil, Aruba como destinacionnan por probecha di e situacion. Y esaki ta locual a sosode tambe na Aruba.

Den e mundo hotelero tambe tin cifranan hopi positivo cu a wordo anuncia den e rapport di Banco Central. Parlamentario Christiaans-Yarzagaray ta opina cu den e parti hotelero lo ta bon tambe pa traha bek riba un sistema di data mas completo, mirando e hecho cu AHATA ta basa nan informacion riba un grupo mas chikito cu in-

formacionnan di antes pues ainda falta un bista general con e industria hotelero mes ta moviendo.

Di parti di gobierno, nan ta indica cu e entrada a subi debi mas tanto na e compliance di Impuesto cu a drecha y tambe e gastonan cu a baha un poco cu ta haci tambe cu e debe di Aruba tin un recuperacion minimal di -0.1% di debe na GDP. Esaki ta un desaroyo positivo pasobra e no ta un crecimiento despues di hopi tempo.

Parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray ta enfatisa tambe cu pa loka ta trata debe di Aruba, señal cu di mehora-

cion aunke asina minimo, ta e prome stapnan en principio cu ta muestra pakico no solamente na Aruba por recobra e confianza bek pero tambe cu Hulanda lo por recobra e confianza bek cu e gobierno aki cu ta actuando serio y cu tur intencion pa drecha e situacion financiero economico di pais Aruba.

“Naturalmente nos sa cu gobierno actual no tin un aña y mei ainda den gobernacion. Pero nos lo wak e efecto di e señalnan aki ora cu cera 2018. E ora nos lo wak miho e resultadonan tambe”, parlamentario Setty Christiaans-Yarzagaray a duna di conoce.

Parlamentario Arthur Dowers (AVP):

‘Minister President a traiciona pueblo dor di para banda di ladronnan di oro Venezolano’



ORANJESTAD - A bin haya sa cu di Aruba tabata transporta oro procedente for di Venezuela pa Europa y despues esaki tabata bay pa otro partinan di mundo. Tur cos tabata keto y algun luna atras a detene un persona aki na Aruba. E persona aki ta Toro Rodriguez, bodyguard di minister presidente Wever-Croes. E tempo aya Minister President a crea e impresion, mescos cu el a haci na varios otro ocasion, di no conoc'e.

A publica diferente potret di Minister President cu e sospechoso aki, despues a resulta cu e persona aki ta bodyguard di su persona. E tema di oro, traficacion di oro illicito for di Venezuela a capta atencion un

biaha mas despues di un publicacion y investigacionnan basta profundo. Esaki a muestra riba e echo cu e forma con ta opera e transporte di oro aki ta un forma conoci pa pais Venezuela y nan ta haci mal uzo di nos territorio cu cooperacion di hendenan na Aruba mes.

E ta hopi lamentabel pero e parti mas lamentabel ta cu minister presidente, Evelyn Wever-Croes, tin hendenan rond di dje ta coopera cu esaki. E parti mahos di tur esaki ta cu na momento e gobierno Venezolano a purba di dañ number di Aruba, a purba di duna e impresion cu pais Aruba y Corsou lo ta esun bezig ta coopera pa saca cosnan di nan pais y perhudicanan, segun parlamentario

di Fraccion di AVP, Arthur Dowers.

Evelyn Wever-Croes ta esun cu a brasa gobierno Venezolano, a brasa Maduro y su hendenan y a core bisa cu si ta berdad cu ta falta di e gobierno anterior. Despues a bin resultado cu e gobierno anterior no tabatin nada ke haber cu ne, sino hendenan yega na Evelyn Wever-Croes ta esun cu ta ocupa nan mes cu transporte di e productonan aki.

Fraccion di AVP a compromete cu e compania di Rodriguez ta pa oro, cual ta pa transporta oro for di Venezuela. E compania aki ta registra na Arulex Building unda ta e oficina di Evelyn Wever-Croes. E ta bodyguard di

Evelyn Wever-Croes y e no por bisa di no tabata sa di e transporte illicito aki. Tambe tin indicacion cu mas persona, hasta ambtenaar, tabata envolvi den e transporte di oro cu e persona aki. Tur e personanan aki tambe ta liga na partido MEP y na e minister presidente. Parlamentario Dowers kier sa cu ora esaki tuma luga, con e tin curashi di sali pafo y dañ number di bo pais, siendo si a puntra esunnan cerca di bo cu ta haci e transporte di oro aki y si bo a puntra cualkier otro persona cu tin un poco tino con e situacion na Venezuela ta funciona nan lo splica bo bon bon cu ta hendenan yega na e gobierno.

Ta e gobierno mes ta esun cu tabata organisa transporte

di oro aki y no mester a bay dañ number di pais Aruba. Bo no mester a lastra nos pais manera bo a lastra nos gobierno anterior. “Bo a bin haci comosifuera cu nos tabata coopera cu algo cu no ta cuadra, siendo cu e gobierno actual di Venezuela hunto cu bo hendenan ta esunnan cu tabata ocupa nan mes cu transporte oro.”

Den e documento di Duana ta poni e number di esun cu ta transporta e oro ta Aruba Security Academy y con ta posibel cu un compania tambe registra na Arulex Building, cu a cera na 2004, su number ta riba e facturación cu ta transporta e oro aki. Kico mas tin ey tras, pasobra esun cu ta haci esey ta Rodriguez pa oro. Ta uzando un compania registra na oficina di Evelyn Wever-Croes y no ta existi mas pa transporta oro. Nan kier a camufla cierto cosnan y ta spera cu e investigacion aki por sigui pa asina haya un indicacion mas profundo ken mas ta meti. Fraccion di AVP tin indicacion cu tin mas hende cu tabata ocupa cu transporte di oro. E pregunta ta e ora ey kico nan a gana di esaki, kico tabata e probecho di esaki. Ta importante pa sa si nan ta haci mal uzo di nan posicion y funcion como ambtenaar pa yuda facilita e transportacion di oro.

E informacionnan cu e Fraccion di AVP ta hendenan di MEP rond di e oficina di minister presidente. A pasa 1 aña caba y ta spera cu Ministerio Publico por duna un claridad riba esaki, pero tambe ta spera cu no ta investiga solamente e bodyguard di Evelyn Wever-Croes. Tambe pa investiga e otro nan cu ta menciona y envolvi den traficacion di oro, facilita esunnan na Venezuela cu tabata liga na gobierno pa por saca oro di eynan. A saca excuus pa ataca nos pais y lamentablemente e minister presidente di Aruba cu mester a scoge pa para banda di e pueblo di Aruba, a scoge pa para banda di un grupo di hende cu tabata ocupa nan mes pa dañ nos imagen. Por mira den tur publicacion prueba cu tabata ocupa nan mes cu traficacion di productonan illicito for di pais Venezuela. Parlamentario Dowers ta haya cu esaki ta un traicion contra e pueblo di Aruba.

Parlamentario Endy Croes (MEP):

‘Marlon Sneek por splica pueblo di e contract di Aruba Dushi Tera y Rene Zwart?’

ORANJESTAD - Parlamentario Endy Croes ta reacciona riba Marlon Sneek riba su conferencia di prensa ultimo. Marlon Sneek manera custumber a keda pega den “reverse” esta den pasado. Mescos cu AVP a manipula cu nan lo elimina BBO ripitiendo esaki mas di 1000 biaha cual a pone un parti di pueblo a kere den nan cantaleta, awe nos tin un Marlon Sneek, un politico “kima” y “fracasa” purbando di uza mesun strategia pa mira kico lo por pega.

Critica barata di Marlon Sneek

Durante su ultimo conferencia di prensa Marlon a critica cu minister di Financia a anuncia cu ta aumenta e canasta basico. Na lugá di Marlon Sneek papia di e contenido el a cuminsa papia di e documento cu minister di Financia tabata tin den su man cual a wordo imprimi cu tin e informacionnan riba dje. Segun Marlon Sneek textualmente “Mi kier papia di e bunita flyer aki unda gobierno ta coy placa di pueblo pa traha e flyer aki y despues pone den corant y otro medionan”. Segun Parlamentario Endy Croes net Marlon Sneek tin e pudor di critica pasobra gobierno a traha un flyer pa informa pueblo. Gracia a Dios cu e Coalicion aki tin decencia y nan pianan ta na tera y firme y no manera esunnan di AVP kendenan tabata bula cu hala di manteca y kere cu nan ta untouchable, esta burachi di poder.

Privilegio pa compinchinan di AVP

Marlon Sneek por splica pueblo dicon AVP tabata privilegia Tera Group di Patrick Paskel y Speed kendenan a ranca mas di 5 miyon di caha di gobierno na propaganda? Ta e mesun grupo aki amigonan di Marlon Sneek y AVP a ranca tambe mas di 1.5 miyon on top di esaki for di companianan estatal manera Utilities, Elmar, RDA pa nombra algun. Marlon tin tur derecho como parlamentario pa manda puntra cuanto placa e flyer cu minister di Financia tabata tin den su man a costa pueblo y cuanto e campaña den media lo sali. Mi ta garantisá Marlon cu no tin abuso manera e gobierno



di AVP cual Marlon a sostene ciegameamente ultimo 8 añanan. Ta net AVP tabata e “master of disasters” den tipo di cosnan asina.

Politica anticua y sin rumbo

Parlamentario Endy Croes ta purba pensa kico Marlon Sneek kier logra cu su politica sin rumbo, anticua y barata asina? Pero mesora nos ta refresca Marlon Sneek su memoria. Marlon Sneek por informa pueblo ken tabata produci e revista super glossy Aruba Dushi Tera? Marlon por splica pueblo cuanto ehemplar tabata wordo im-

primi? Marlon por informa pueblo cuanto esaki tabata costa pais Aruba? Marlon por informa pueblo kico ta e bator adicional di e revista aki? Anticipando cu Marlon lo “chicken out” atrobe y no lo contesta, parlamentario Endy Croes mes lo splica pueblo di e berdad di AVP.

Marlon, un berguensa pa comunidad

Pueblo ta corda e revista Aruba Dushi Tera ful na color cual tabata gaba proyectonan fantasma di gobierno di Eman 1 y 2? Wel pueblo no spanta. Esun cu tabata tin e contracto aki ta un tal Rene

Zwart. Rene ta intimo amigo di Mike Eman. “Soort zoekt soort”. Nan tabata imprimi un total di 15 mil (15.000) copia pa luna. E proyecto di sinberguensa aki di Mike Eman y Rene Zwart tabata costa Aruba 214.000 florin pa aña y alrededor 1.7 miyon florin durante e gobernacion di Mike Eman. Akinan Marlon Sneek a para wak? Marlon a aproba tur e cosnan aki bao di su nanishi den Staten. Simplemente AVP a complace su amigo Rene Zwart cu tipo di locuranan asina cu placa di pueblo pa defende nan maldad. Por a tuma nota di cantidad di copia di e re-

vistanan aki tabata wordo tira afo na dump cada luna. No ta tristo Marlon? Por compara algun A4 na color cu 11000 revista ful color? Pues awe cu Minister ta print algun A4 na color pa splica pueblo con gobierno a amplia e canasta basico net abo cu a permiti tur e ladronicianan cu placa di pueblo tuma lugá den Rene Zwart Gate kier protesta sin base? Marlon Sneek ta un berguensa pa nos comunidad y ta un fracaso total pa e politica di Aruba. Kisas ta tempo pa Marlon Sneek pensa riba un retiro permanente, Croes ta termina bisando.

Parlamentario Sue-Ann Ras (MEP):

‘Famia Planea ta yuda educa riba salud sexual via un wega interesante’



ORANJESTAD - Diahuebs ultimo, parlamentario Sue-Ann Ras (MEP), tabata presente na e lansamento di e campaña Ami Ta Dicidi di Famia Planea Aruba. E lansamento tabata den un forma masha interactivo y educativo, den cuadro di temporada di Carnaval 65.

Remarcabel ta cu e programa aki ta completamente relaciona cu e metanan sostenibel. E video di e jingle a ilustra un

compilacion di artista hoben, unda a scoge diferente generacion. A opta pa scoge e ritmo di soca, cu elemento urbano, pa yega mas na e hobennan. Un balor agrega na esaki ta, cu lo adapt'e despues di e temporada di Carnaval, pa e sigui uz'e durante henter aña.

Importancia di educacion di salud sexual

E topico salud sexual cerca nos hobennan ta keda uno primordial y actual. Salud sexual mester ta incorpora

den nos curiculo nacional, unda ta educa e mucha- y hobennan na un forma responsabel y educativo kico tur salud sexual ta encera. “Ta bon pa enfatisa y aclaria cu salud sexual no solamente tin di haber cu e acto sexual, sino cu e ta representa generacion di e deseo-, sentimiento-, fantasia- y emocionnan, di cual ta conduci na cierto comportacion. Pues e desaroyo di un identidad sexual, cu ta permiti e hobennan reconoce y actua debidamente riba e topico

aki, specialmente si nos tuma na consideracion cu e topico aki no ta uno cu mayor ta sinti nan comodo pa papia di dje”, Ras a expresa.

Pubertad y desaroyo sexual ta etapa di cambio constante, unda e deseo y e impulsanan sexual ta domina un parti racional, cu no ta completamente desaroya. Segun Ras: “P'esey haya un bon educacion sexual ta sumo importante, no solamente riba corto plaso, pues pa e adolescente

supera sin riesgo su etapanan di maduracion fisico y psicologico, sino tambe pa establece e comportacion sexual cu e lo tin ora e bira adulto. No mester lubida cu durante adolescencia, e hoben ta exponi na riesgo cu e mester evita, mediante e medidanan preventivo.”

Wega interactivo

Na un forma dinamico, e invitadonan a forma dos grupo pa experiencia un parti chikito di e wega di mesa humano (human board game). E wega ta varia di pregunta habri, cera y debate relaciona cu educacion di salud sexual cu varios topico actual.

Un set up completo cu DJ y zonido lo bay e scolnan, di cual e compania Swing Master ta completamente encarga, como parti di nan aporte na educacion di nos hobennan.

Lo tin varios sorpresa pa e hobennan cu forma parti di e ‘human board game’ cu lo ta disponibel pa e scolnan cu ta desea.

Ras ta felicita henter e team dinamico di Famia Planea Aruba y tur cu a brinda nan cooperacion y contribucion pa traha cu nos hobennan cu pasion y dedicacion y ta haci un apelacion na e scolnan, specialmente secundario, pa reserva nan bishita di e programa interactivo wega di mesa humano.



Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

Futura ta lansa su website



ORANJESTAD - Diabierna 1 di februari a tuma luga e lansamento di e website di Futura. Na e ocasion aki, prome minister Evelyn Wever-Croes a entrega un bunita discurso pa tur esunnan presente, accionistanan di gobierno di Aruba, ministernan, parlamentarionan, esunnan di sector priva, NGOs, y representantenan di nos institutonan academico.

“Awe nos t’ey pa celebra hunto cu boso un milestone grandi den area di innovacion. 2018 tabata un aña cu retonan grandi tras lomba pero tambe un aña cu a trece hopi oportunidadnan nobo. Futura ta un di e pasonan grandi den e direccion di innovacion cu e meta pa diversifica economia di nos pais. Como gobierno nos mester construi un sistema cu ta stimula e creatividad y crea un manera nobo di pensa.

Mas y mas nos mundo ta poniendo balor riba e poder di innovacion. Mi ta kere den crea un sistema pa inspira e generacionnan nobo pa bira personanan cu ta bay mas leu cu loke ta ordinario. Como Gobierno di Aruba nos duna prioridad na e ser humano, pa nan ta ekipa cu e habilidadnan necesario pa transforma nos nacion den uno dinamico.

Nos mester di crea un cultura cu ta curasha colaboracion, specialmente door cu nos tin recursonan limita. Gobierno, sector priva, departamentonan; nos mester cambia nos manera di pensa; nos mester ta mas habri pa comparti informacion y traha hunto pa logra metanan cu nos tin en comun, y cu ta den bienestar di tur.

Nos mester traha diferente, y nos ta conta cu colaboracion entre tur accionista pa nos trece un cambio cu nos comunidad mester.

Futura t’ey tambe entre otro pa facilita colaboracion, conecta y busca sinergia den diferente proyecto y iniciativanan, y tambe pa ta un ‘think-tank’. Awe mi kier a felicita Futura cu e lansamento di nan Website nobo, y tambe pa trece nos tur hunto na e evento aki.

Cambio no lo pasa di un dia pa otro, pero e ta tuma confiansa di boso como accionistanan, nos tin mester di mas ‘buy-in’ posibel, y nos ta sinti, cu dianan manera awe, cu nos ta cerca di e meta aki”, Wever-Croes a expresa diabierna anochi durante un anochi ameno.





"Bou di alanan di Dios mi ta sigur"
Abo ku ta biba bou di amparo di Altísimo,
ta hospedá den sombra di Dios
Omnipotente, bisa Señor:
**"Mi refugio, mi forti, mi Dios, den kende
mi ta pone mi konfiansa"**
Salmo 91:1-2

**Cu dolor na nos curason pero conforme cu
boluntad di Señor, nos ta anuncia
fayecimento di :**



**Elton Divon Elvion
Gomez**

Mihor conoci como 'Tonchi'
*17-02-1999 - †31-01-2019

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

Santo sacrificio di misa di gradicimento pa Jornada Mundial di Hubentud 2019

ORANJESTAD - Aruba tambe a participa na e grandioso Jornada Mundial di Hubentud 2019 na Panama, den unidad fraterna cu nos rumannan di Corsou y Saba.

Tabata un grupo di hoben y adultonan cu a participa y por a comparti momentonan di alegria y amor cu rumannan rond mundo, y momentonan bunita den e encuentro cu nos Papa Francisco, cual tabata di emocion y sentimentonan mixto.

Pa e motibo aki, Pastoral Hubenil Aruba kier haci un invitacion special na henter pueblo di Aruba, pa hunto cu esunnan cu participa, gradici Señor den un Santo Sacrificio di Misa cu lo tuma luga diadomingo awor, dia 3 di februari, pa 10or di mainta na Misa Santa Filomena Paradera.



Curso cortico di skirbimento Creativo No Ficción



real y e personal. E ta un storia berdadero skirbi den un manera bunita y interesante. No-ficción Creativo por tuma diferente forma manera; Travel writing, personal essay, lyrical essay, memoir, autobiografianan, journalnan of blog post pa menciona algun. Esaki ta interesante pa tur esunnan cu ta gusta skirbi di nan propio experiencia y ta desea di post, blog of publica di otro forma pero e por keda priva tambe den un journal.

Deedee Baarh a completa su Bachelor's degree na University of Central Florida y su Master's na City College of New York den Creative Writing y tin experiencia amplio den diferente area di creative writing, proofreading y editing.

ORANJESTAD - Biblioteca Nacional Aruba ta ofrece un curso cortico di skirbi 'Creative nonfiction' na februari. E curso tin duracion di 1 luna, 2 biaha pa siman. Esaki ta tuma luga na biblioteca na Playa. Instruccion ta na Papiamentu y Ingles y ta bou guia profesional di Writing coach Deedee Baarh. E curso ta costa 125 florin pa persona. Su nivel ta avansa (level 2).

E curso ta cuminsa dialuna dia 4 di februari y ta sigui diana 8, 11, 15, 18 y 26 di februari tur sesion ta di 5or pa 7or. Creative nonfiction ta basa riba e experencianan y memorianan



Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada;
Den cunucu di yerba verde E ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na awa tranquil, pa mi bolbe haya
forsa.
Salmo 23: 1, 2, 3

Cu inmenso tristesa den nos curason pero
agradecido pa tur loke nos a comparti cune, nos ta
anuncia despues di un lucha contra su
enfermedad, fayecimento di:



Valentin Girigori

Mihor conoci como: 'Vale'
*14-02-1959 - †30-01-2019

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.



Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com
Resultado di Sorteo 03 Feb 2019 Merdia

CATACHI
Sorteo # 2466
3468
0133
0337
BIG 4
Sorteo # 2466
6030
10FF
Sorteo # 522
4212
ZODIAC
Sorteo # 2466
4922
Virgo

LOTTO 5	
Sorteo #	Joker Letter
0 x Jackpot	
0 x Match 4+	
0 x Match 4	
0 x Afl. 12,00	230.000,-

LOTTO DIA	09-11-19-25-28
Sorteo # 4668	Proximo Jackpot
0 x Jackpot	
3 x Match 4	80.000,-
97 x Afl. 8,00	

MINI MEGA	
Sorteo #	Mega Ball
0 x Jackpot	
0 x match 4	
0 x Afl. 500,00	
0 x Afl. 50,00	
0 x Afl. 15,00	350.000,-

MINI MEGA PLUS	Afl. 450.000,-
-----------------------	-----------------------

2 Februari 2019

3 Februari 2019

DIARIO 0194-9804-4042

DIARIO 7669-6499-3100

2 Februari 2019

3 Februari

SUPER 9342
4

SUPER 9465
4

3 Februari 2019

Sto. Domingo 5276-4821-1173

2 Februari 2019

3 Februari 2019

FLAMINGO

9633-0856-6929

FLAMINGO

9303-7639-0041



Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com
Resultado di Sorteo 02 Feb 2019 Anochi

CATACHI
Sorteo # 6699
2647
1612
3977
BIG 4
Sorteo # 5743
3416
10FF
Sorteo # 448
2064
ZODIAC
Sorteo # 4502
6123
Virgo
KORSOU
Sorteo # 2312
5694
1113
8504

LOTTO 5	04-19-29-32-33
Sorteo # 1972	Joker 13 Letter J
0 x Jackpot	
0 x Match 4+	
0 x Match 4	
86 x Afl. 12,00	230.000,-

LOTTO DIA	06-09-10-25-27
Sorteo # 4667	Proximo Jackpot
0 x Jackpot	
8 x Match 4	76.000,-
151 x Afl. 8,00	

MINI MEGA	
Sorteo #	Mega Ball
0 x Jackpot	
0 x match 4	
0 x Afl. 500,00	
0 x Afl. 50,00	
0 x Afl. 15,00	350.000,-

MINI MEGA PLUS	Afl. 450.000,-
-----------------------	-----------------------



Aries

Lo bay tin harmonia den bo relacionnan. Loke bo tabata spera lo converti den realidad. Awe lo bay ta un dia excitante pa bo, Ariano, particularmente den bo bida amoroso. Numbernan pa awe: 9, 24, 35 y 44.



Tauro

Lo bay tin decisionnan hopi skerpi. Tuma e paso aki cu lo kita un carga for di bo. Un situacion ta bay pasa cu lo duna hopi hende di papia, special bo amigonan. Numbernan pa awe: 19, 21, 27 y 35.



Geminis

Un fortuna ta warda bo. Bo ta inspira den un negoshi inespera. Bo ta di suerte y e siman aki lo inspira bo pa haci cosnan tripi cu te awor aki bo no a haci. Numbernan pa awe: 4, 12, 22 y 36.



Cancer

Lo bo cuminsa cu algo diferente. Esaki lo ta un fin di siman pa experimenta cu algo nobo. E conexon o contactonan social y laboral cu bo tin lo ta hopi efectivo. Numbernan pa awe: 12, 21, 27 y 38.



Leo

Tin hende floho cu por horta bo tempo. Debi na cierto circunstancia for di bo control, lo bo por ta den situacionnan complica cu lo kita bo tempo y energia. Numbernan pa awe: 10, 30, 35 y 46.



Virgo

Profundisa bo intimidad. Bo pareha mester di bo calor. Un expresion Latino ta bisa "un excuus no pidi, ta un culpa manifesta". Den e dia aki lo haya hende ta disculpa. Numbernan pa awe: 5, 14, 27 y 31.



Libra

Cuidao cu apariencianan. Hopi miedo ta solamente ideanan falso. Awo cu bo ideanan ta casi pa cristalisa, ta keda solamente den bo imaginacion. Numbernan pa awe: 11, 24, 32 y 44.



Scorpio

Esaki lo ta un fin di siman realista. Mira bo realidad cu optimismo. E lo bay miho. Mira bo realidad cu optimismo y no laga bo mes cay pa nada ni pa ningun hende. Numbernan pa awe: 16, 25, 32 y 45.



Sagittario

Mantene bo posicion. Nan lo purba di influencia bo cu comentaronan negativo. Lo surgi un circunstancia excepcional e fin di siman aki. No ta nada negativo. Numbernan pa awe: 19, 23, 39 y 46.



Capricornio

Insisti. Aunke cu nan a bisa bo cu no, bo persistencia lo haci e resto. Si pasa algo inespera den bo bida, prome cu tuma accion, evalua tur opcion. Numbernan pa awe: 2, 25, 39 y 46.



Aquario

Lo bo bay tin noticianan significativo. Mantene bo mes alerta. Tin cambionan hopi importante. Bo actitud positivo dilanti bida y e forma cu bo ta enfrenta. Numbernan pa awe: 10, 13, 29 y 38.



Pisces

Loke bo a pensa cu tabata imposibel lo woro realisa y soluciona esaki na bo medida. Tene cuidao na ora di bisa algo importante den bo bida amoroso. Numbernan pa awe: 7, 14, 33 y 34.

Bo cadena di number di suerte
ta presenta resultado di awe
Alexander



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

FADA

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

FAVI

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

FEPO

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

Fundacion Hende

Muhe den dificultad
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19 Aruba

297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Ned Rode Kruis

Perdo Gallegostraat 14 Aruba

297-588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17 B Aruba

297-588-9591

www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34

297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)

Tel: 736-2952 or

593-7081

A1 Taxi Services Aruba

Italiestraat 50 lokaal 7

Tel: 587-8850

Tel: 280-2828

Whatsapp: 592-7024

E-mail: a1taxiservices.

aruba@hotmail.com

Mobility Equipment Hire

Tel: 568 5165



Dokter na warda

Oranjestad

Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas

IMSAN
24 ora

Botica na warda

SERVICIO DI TAXI

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.

Pos Abao #41

P.O.Box 723 Aruba

Tel: 582-2116 / 582-2010

Fax: 583-6988

Taxi Adres Service (24h)

L.G. Smith Blvd. #234

Oranjestad Aruba

Tel: 587-5900

Fax: 587-1928

E-Mail: tas@setarnet.aw



Schedule february 2019

			ARN	DEPT	BETH
SUN	03	FREEWINDS - DEPT.	****	23.15	
MON	04				
TUE	05	BRITANNIA	08.00	18.00	B
		CELEBRITY SILHOUETTE	10.00	23.59	I
		JEWEL OF THE SEAS	08.00	23.00	C
WED	06	CARIBBEAN PRINCESS	08.00	22.00	I
		FREEDOM OF THE SEAS	07.00	23.00	C
		MONARCH	08.00	15.30	B
		FREEWINDS	06.00	****	E
THU	07	CARNIVAL CONQUEST	08.00	16.00	C
FRI	08	MS RIVIERA	10.00	23.00	C
		KONINGS DAM	08.00	23.00	B

EMERGENCIA

911

POLIS	
Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888
Royal Funeral H.	586-4444

Centrale Bank van Aruba Daily Exchange Rates - 02/01/2019



Currency ¹	Buying from Public ²	Buying from Public ³	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG ⁴	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.33	1.35	1.37
CHF	179.25	179.97	180.77
GBP	2.26	2.31	2.37
JPY	162.09	163.57	165.21
EUR	202.48	204.33	206.38
DKK	26.39	27.11	27.91
NOK	20.12	20.84	21.64
SEK	18.67	19.39	20.19

For amounts up to Afl. 100,000

Pronostico di Tempo

Tempo:
Parcialmente nubia y general-
mente seco

Temperatura maximo 31 gra-
do Celsius temperatura mini-
mo 25 grado Celsius.

Bahada di solo : 6:42pm subida di solo : 7:05am.

Biento:

Moderate te basta fuerte for di generalmente direccion oost;
Forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo) den dia fuerte
te posiblemente duro den rafaga; forsa 6 te 7 (40 to 61 km/
hr, 22 to 33 nudo).

Situacion general di tempo:

Lo no bay tini cambianan significante den e clima cu ta
reinando actualmente y pa proximo 24 ora e actual segura
lo sigui perdura.

Condicion di lama:

Olanan di lama lo ta for di direccion oost cu haltura di 3 te
localmente 5 pia cu e olanan di mas halto na costanan oost
te noordwest di e isla.



Fecha pa inscripcion na 'Festival Pa Un Canto Na Nos Himno y Bandera'



ORANJESTAD – Luna di maart ta cerca y Comision Celebracion Dianan Nacional (CCDN) bou auspicio di Ministerio di Cultura hunto cu Comision Promove Cultura y Fundacion Cultural di Festival Folklorico ta trahando riba e 'Festival Un Canto na Aruba su Himno y Bandera'.

Festivalnan cu cada aña ta crece y ta crea composicionnan di calidad presenta cu briyo y talento door di e cantantenan. Nos adultonan cu ta participa den e festival di adulto tambe ta duna nan tremendo aporte na e festivalnan y nos luna cultural. Compositornan ya ta kibran- do cabes pa bini cu e miho composicion. Esaki mirando cu aña tras aña nos ta haya

tremendo cancionnan. Sin laga afo e musico y areglistan- an cu ta duna di nan parti e maximo esfuerzo pa enriquece nos ritmo.

E aña aki lo tin un solo biaha pa inscripcion y trekmento di lot di ambos festival. Esaki lo tuma luga riba diasabra 16 di februari 2019 entre 6'or pa 8'or di anochi y lo trek lot pa 08:30pm na Sandra's Garden riba Plaza Turismo riba Lin- ear Park.

Festival den categoria pre-in- fantil y infantil lo tuma luga riba 8 di maart 2019. Esun di pre-hubenil y hubenil lo tuma luga riba 9 di maart 2019. Y Festival di Adulto lo tuma luga riba 10 di maart 2019. E tremendo festivalnan aki lo tuma luga riba Plaza Libertador Gilberto F. Beti-

co Croes riba Vondellaan. E orario di festivalnan lo ser anuncia despues dependi- endo di e cantidad di inscrip- cion cu lo ricibi.

Ministerio di Cultura, De- partamento di Cultura Aruba, Comision Celebracion Dian- an Nacional, Fundacion Cul- tural di Festival Folklorico y Comision Promove Cultura ta invita nos cantante, com- positor, lidernan di agrupacion di musica folklorico y interesadonan pa e anochi di inscripcion na Sandra's Gar- den. Hunto nan ta spera cu e aña aki henter e pueblo di Aruba tanto hende grandi y chikito bin apoya nos mucha, hobennan, adulto y bo can- tante den e gran festivalnan di 'Un Canto na Nos Himno y Bandera'.

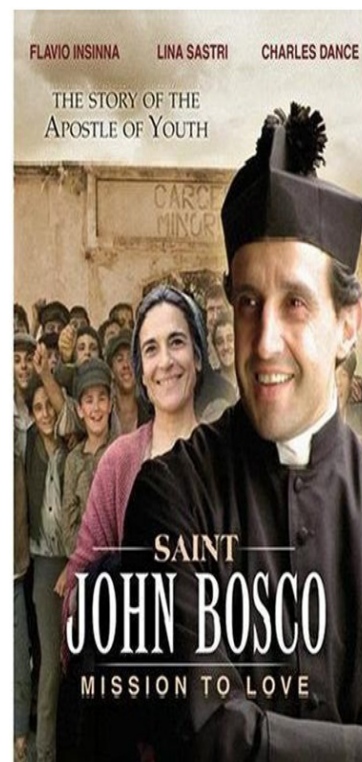
Pelicula di bida di San Huan Bosco

ORANJSTAD – En conexion cu celebracion di 100 aña di consagracion di Misa Pro-Catedral San Francisco di Asis, nos ta haci un invitacion special na tur parokiano, scolnan Catolico y pueblo di Aruba general pa bin disfruta den Hofi di Mama Maria un pelicula basa riba bida di San Huan Bosco.

Titulo di e pelicula: San Huan Bosco
Esaki ta bay tuma luga diabierna 8 di februari, 8:00pm den hofi di Mama Maria pa nort di nos Pro-Catedral. San Huan Bosco, un Sacerdote, maestro y amigo di nos ho- bennan.
San Huan Bosco ta e fundado di San Francisco di Sales y e congregacion di yunan di nos Maria Auxiliadora, dedica na ensenanza y hobennan pover.
Actualmente e orden Salesiano tin 17.000 centro na 105 pais, cu 1300 scol y 300 Parokia. E comunidad femenino tin 16.000 centro den 75 pais. San Huan Bosco a dedica su bida na pobernan.

Haci bon, mientras bo tin e tempo pa haci.

Pastoor Stanislaw ta invita rumannan pa bin pasa un anochi ameno hunto manera un gran famia.



BONDIA ARUBA

No laga bo yiu bira victima di abuso sexual

Preveni NA TEMPO

50 Caribbean Cinemas
The only theater in Aruba with all stadium seating!
caribbeancinemas.com Caribbean Cinemas Aruba

JANUARY 31 - FEBRUARY 6

MISS BALA
GINA RODRIGUEZ | ANTHONY MACKIE
CXC
MON-THU 4:40 | 7:00 | 9:30
FRI 4:40 | 7:00 | 9:30 | 11:40
SAT 2:20 | 4:40 | 7:00 | 9:30 | 11:40
SUN 2:20 | 4:40 | 7:00 | 9:30
MON-FRI 3:50 | 6:10
SAT-SUN 1:30 | 3:50 | 6:10 (PG-13)

THE KID KING
LOUIS ASHBORNE SERKIS | PATRICK STEWART
WITH SPANISH SUBTITLES
MON-FRI 4:00 | 6:35 | 9:10
SAT-SUN 1:25 | 4:00 | 6:35 | 9:10
SPANISH
MON-FRI 4:30
SAT-SUN 1:55 | 4:30 (PG)

SERENITY
MATTHEW MCCONAUGHEY | ANNE HATHAWAY
MON-THU & SUN 7:05 | 9:25
FRI-SAT 7:05 | 9:25 | 11:45 (R)

BON BINI HOLLAND 2
JANDINO ASPORAAT | LILIANA DE VRIES
DUTCH
MON-THU 5:20 | 7:25 | 9:30
FRI 5:20 | 7:25 | 9:30 | 11:35
SAT 1:10 | 3:15 | 5:20 | 7:25 | 9:30 | 11:35
SUN 1:10 | 3:15 | 5:20 | 7:25 | 9:30 (PG-13)

the upside
BRYAN CRANSTON | KEVIN HART
WITH SPANISH SUBTITLES
MON-FRI 3:50 | 6:30 | 9:10
SAT-SUN 1:10 | 3:50 | 6:30 | 9:10 (PG-13)

A DOG'S WAY HOME
BRYCE DALLAS HOWARD | ASHLEY JUDD
MON-THU 4:30 | 6:45
FRI & SUN 2:15 | 4:30 | 6:45 (PG)

GLASS
BRUCE WILLIS | SAMUEL L. JACKSON
WITH SPANISH SUBTITLES (PG-13)
MON-FRI 3:45 | 6:25 | 9:05
SAT-SUN 1:05 | 3:45 | 6:25 | 9:05

AQUAMAN
JASON MOMOA | AMBER HEARD
WITH SPANISH SUBTITLES
MON-FRI & SUN 9:00 (PG-13)

OPENING FEBRUARY 7: THE LEGO MOVIE 2, WHAT MEN WANT, COLD PURSUIT

Palm Beach Plaza Aruba | 586.0074

THE MAGIC OF THE MOVIES ON YOUR MOBILE DEVICE

Download on the App Store GET IT ON Google Play

Concierto virtual di Marshmello riba Fortnite



(The Verge) – Hasta si bo no ta un fanático di musica electrónico, y nunca a scucha di e productor di EDM Marshmello, e concierto en bibo den e wega Fortnite tabata un bista sorprendente – como tambe un momento sin precedente pa videowega. El a sinti como un mira den futuro di entretenimento interactivo, unda e mundo

di gaming, musica y celebridad a combina pa crea un experiencia virtual unico.

Dia dos di februari pa 2pm, cada un di e decenas di miyones di hungadonan a wordo transporta na un escenario virtual. Eynan, Christopher Comstock – kende ta uza e nomber di DJ Marshmello y ta conoci pa su helmet – a

cuminsa un mini-set di 10 minuut, mientras un maximo di 60 hungadonan den miles di match individual por a asisti na e concierto. Epic Games a lansa un game mode special pa e show.

Pa segura cu tur hende por a disfruta, Epic a permiti hungadonan pa 'respawn' si nan wordo saca pa un enemigo grosero, y hasta a deshabilita

armanan durante e evento, pa asina segura cu tur hende por a mira e show.

Y e tabata impresionante. E escenario tabata decora cu hologramanan gigante di personahenan di Fortnite, mientras un set special di graficonan tabata pasa patras di e avatar di Marshmello. Na cierto momentonan, coincidiendo cu e cambionan den e musica, e escenario tabata cambia su centro di gravedad, y e hungadonan tabata wordo lansa den espacio y hasta por a flota.

E concierto a tuma luga na

Pleasant Park den e wega, y el a wordo anuncia pa basta dia, hasta apareciendo riba e poster di tour di Marshmello. Epic a lansa un skin, glider y emote di Marshmello, hunto cu un aventura pa hungadonan por a gana premionan special.

Maske ta obvio cu e concierto a resulta den ganashi pa Epic mediante benta di skin y emote, te awo, e concierto ta sinti como un evento unda Epic por a luci su mes y eleva expectativanan pa kico precies un mundo bibo y persistente di wega por haci.



Centenares ta protesta prohibicion di auto diesel na Alemania

BERLIN (AP) — Polis Aleman ta bisa cu como 800 persona a manifesta na e ciudad di Stuttgart contra un prohibicion nobo riba modelonan bieu di autonan diesel.

Stuttgart, un centro di industria automobilistico Aleman, dia 1 di januari a bira e prome ciudad Aleman den introduci un prohibicion amplio riba circulacion di modelonan bieu di autonan diesel, cu standardnan di emision mas debil. E movida tin como meta combati contaminacion di aire, pero criticonan ta bisa

cu nan no tin placa pa compra un auto nobo.

E noticiero dpa a reporta cu casi mita di e manifestantenan diasabra a bisti jacket geel, den referencia na e protestanan anti-gobierno den e pais bisiña Francia, cu a cuminsa cu protestanan contra hisamento di prijs di combustibel.

Varios prohibicion riba diesel a wordo introduci of ta na caminda den varios otro ciudad Aleman. E protestanan na Stuttgart a cuminsa tres siman pasa.



THE CASINO
HILTON ARUBA CARIBBEAN
RESORT & CASINO

YOU ARE INVITED TO...

Play BINGO!
EVERYDAY

COME GET OUR GIANT PROGRESSIVE
IF NOT WON
\$30,000+ / AWG 54,000 +
\$9 PER BINGO PACKAGE
\$1 FOR HORIZON MINI-GAME

The Casino Aruba at Hilton. For more information call the Players' Club at 526-6930.
Opening hours: 12noon to 3am; Tables 6pm to 3am;
Poker room 6pm to 3am; Saturday & Sunday: 12noon to 3am. The Casino Aruba.

Ministernan di Finanza di Aruba, Corsou y Sint Maarten a reuni riba retonan comun

ORANJESTAD – Re-cientmete e ministernan di Finanza di Aruba, Corsou y Sint Maarten a reuni cu otro. Durante di e reunion aki nan a trata topiconan cu ta retonan comun entre otro riba e retonan di supervision financiero y e trabaonan cu cada pais ta haciendo pa cu reforma fiscal.

E delegacion di Corsou tabata consisti di minister di Finanza Kenneth Gijsbertha y Consehero di e gabinete Vanessa Gijsbertha y Lysette Melfor Secretario General Interino di Finanza y di parti Sint Maarten tabata presente minister di Finanza Perry F.M. Geerlings y su Consehero Wilgo Lieveld. Di parti delegacion di Aruba tabata Nilo Swaen Consehero di minister Ruiz-Maduro y Secretario Interino di Con-seho di minister Geraldine Blom-Ras tambe a forma parti di e reunion.



Stichting Fundacion Cas pa Comunidad Arubano, is een stichting die ten doel heeft in het belang van de volkshuisvesting en woonvoorzieningen werkzaam te zijn in Aruba. Hoofdactiviteiten zijn: Kredietverstrekking voor bouw en koop van eigen woning; Verhuur van sociale huurwoningen en overige panden; Projectontwikkeling, directievoering en toezicht van woningbouwprojecten; Onderhoud en renovatie van woningen; Bewonersbegeleiding en wijkbeheer, Verzekeringsbemiddeling voor eigen klanten en Makelaardij.

Wij zijn op zoek naar een full time:

Manager Projectontwikkeling Directievoering en Toezicht

Als Manager Projectontwikkeling Directievoering en Toezicht bent U verantwoordelijk voor het doelmatig organiseren en leiden van de activiteiten van de afdeling, zodat de voorbereiding en de uitvoer van FCCA woningbouwprojecten goed en conform planning verlopen. De functie ressorteert onder de Hoofd Bouwtechniek. Innovatie staat bij het uitoefenen van deze functie centraal.

Uw werkzaamheden als manager bestaan onder andere uit:

- Het assisteren en ondersteunen van de Hoofd Bouwtechniek bij het opstellen van het beleid;
- Als waarnemer van Hoofd Bouwtechniek, het coördineren en uitvoeren van alle activiteiten van de afdelingen Bouwbegeleiding, Begroting en Taxatie en Onderhoud en Renovatie.
- Het opstellen van het afdelingsbudget;
- Het analyseren en adviseren over nieuwe en duurzame bouwsystemen aan de Hoofd Bouwtechniek en de Directie;
- Periodiek schriftelijk rapporteren over de bouwprojecten en verbeteringsvoorstellen doen;
- Het opstellen van bouwovereenkomsten en het uitvoeren van complexe constructieberekeningen;
- Het uitvoeren van kostencalculatie, het vaststellen van prijzen ten aanzien van bouwprojecten en het maken van projectramingen;
- Het onderhouden van contacten met overheidsinstanties, de nutsbedrijven, aannemers, projectontwikkelaars, architecten en adviseurs met betrekking tot de voorbereiding, uitvoering en afsluiting van projecten;

Functie-eisen:

- Een afgeronde HBO –opleiding Bouwkunde aangevuld met project bouwmanagement;
- Minimaal 5 jaar **relevante werkervaring** in een leidinggevende functie;
- Heeft kennis van energiezuinige- en duurzame bouwsystemen;
- Is in staat om constructieberekeningen uit te voeren en beschikt over goede kennis van UAR en UAV;
- Goede vaardigheden in AutoCAD tekensoftware, MS Project, PowerPoint en Excel;
- Beschikt over uitstekende leidinggevende, planning, organisatorische- en rapportagevaardigheden;
- Goede communicatieve vaardigheden in woord en schrift in het Nederlands, Papiaments en Engels;
- Is creatief en innovatief.

Wij bieden:

Een uitdagende functie in een succesvolle bedrijfsomgeving. Daarnaast een arbeidscontract conform de Arubaanse Wet en een salariering met goede arbeidsvoorwaarden conform de FCCA rechtspositieregeling.

Interesse in deze vacature?

Stuur je motivatiebrief en curriculum vitae uiterlijk 15 februari 2019 naar mail@fcca.com t.a.v. VeronieVingal, Hoofd Human Resources. Voor meer informatie over de functie kun je bellen naar Jose Paula Hoofd Bouwtechniek op telefoonnummer 5223222.

Transformacion di Fundacion Parke Nacional Aruba a base di principio di bon gobernacion



ORANJESTAD – Recientemente a tuma luga e transformacion y implementacion di principionan di bon gobernacion pa loke ta statutonan di FPNA. Esaki despues di

un tempo intenso y estrecho unda cu e personanan apunta por medio di corte y pa ex-gobernador señor FJ Refunjol, a haci un inmenso trabou pa asina poco poco pa asina trans-

forma FPNA den un organisacion pa futuro, asina contribuyendo na salvaguardia e sector medio ambiental di Aruba.

Esaki a sosode den presencia

di notario Hilde Rodriguez-Taekema, tambe anteriormente conoci como hunta di directiva di Parke Nacional, y manager di parke.

Actualmente FPNA cu sosten di Ministerio ta trahando hopi duro pa finalisa e trabounan pa loke ta nos parke marino. Enfocando riba e plan di maneho cu aworaki ta den forma conceptual, incorporando diferente vision pa actornan clave den nos comunidad. Tambe por menciona cu e siguiente paso lo ta e aspectonan di areanan candidato pa wordo proteha (19+ areanan). Asina poco poco conhuntamente cu Ministerio y e vision di FPNA e sector di medio ambiente ta ricibi un plataforma igual na otro sectornan den nos comunidad.

y algun reto pa surpasa. Pero cu e hunta di supervision di FPNA y e statutonan cu ta basa riba principionan di bon gobernacion, lo eherce e trabounan y transforma e reto nan den oportunidadnan.

Minister di Desaroyo Teritorial, Infraestructura y Medio Ambiente Otmar Oduber, ta aplaudi e pasonan cu e awor yama: Hunta di Supervision di Fundacion Parke Nacional (FPNA) a tuma pa asina transforma e organisacion den un organisacion cu ta opera segun principionan di bon gobernacion.

Ministerio ta bisa danki pa e confiansa na cada un persona cu a sinta cu Ministerio na mesa pa asina yega na un miho organisacion pa Aruba.

Tin hopi trabou ainda pa haci

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

Gobierno di Aruba ta informa tocante e situacion na Venezuela

ORANJESTAD - Despues di tur locual ta bayendo rond tocante Venezuela, cu ta treciendo panico, prome minister Evelyn Wever-Croes, den nomber di gobierno di Aruba, ta informa tocante e situacion na Venezuela.

“Nos pais bisina, Venezuela ta pasando momentonan transcendental. Mi ta sinti tambe un preocupacion den comunidad. Y no ta sin motibo, si nos mira tur e mensahe nan cu ta wordo pasa rond. Pa loke ta trata Aruba, mi por

sigura cu e noticianan no ta corecto.

Aruba no ta forma parti di ningun accion militar, ni Aruba ni Reino a ricibi un peticion asina. Na e momentonan aki, no tin otro militar na Aruba.

Aki na Aruba, gobierno y tur e autoridadnan concerni ta sigui e situacion na Venezuela di cerca, pa asina nos ta prepara pa cualkier eventualidad pa proteha nos pais. Den seno di gobierno, nos ta reuni cu autoridadnan local riba e topico aki tur dia, ami

algun biaha pa dia.

Diaranson gobierno lo ta den parlamento hunto cu autoridatnan local concerni, pa duna mas informacion.

Hunto cu Marina Real, autoridatnan local tanto riba lama como na tera, y den coordinacion cu Corsou, Reino henter ta prepara pa atende cu e tema di Venezuela debidamente y asina cu tin informacion mas concreto, nos lo comparti esaki cu pueblo.

Aparte di esey, loke nos cada un por haci, ta uni den ora-

cion pa Venezuela. Ohala por bin un resolucion pronto”.

Wever-Croes ta haci un apelacion na tur hende na Aruba

pa keda tranquil, pa nos no cay den panico. Pa asina den tranquilidad tuma e decisionnan den interes di nos pais Aruba.



‘Venezolanonan ta uza e mesun excuus di situacion pa djis keda’



ORANJESTAD – Un persona cu ta biba na Venezuela a acerca Bon Dia Aruba pa bisa cu hopi Venezolano cu ta den exterior, incluyendo Aruba, ta uza e excuus cu e situacion ta malo, pa asina hende tuma nan den nan pais.

E meneer, cu tin 25 aña di edad, no kier a revela su nomber, pa motibo cu e sa cu hende lo cuminsa tira palabra p’e. E ta bisa cu e mes kier sali for di Venezuela pa motibo cu e ta sinti e ta cansa caba di e pais, pero no pa e situacion, djis e kier emigra of conoce otro pais, pero e no

ta uza e excuus di yora, duna lastima of pidi politiconan pa atencion. “Cada pueblo tin cu cumpli cu nan pais.”

Sinembargo, e meneer ta bisa cu cada persona tin cu zorg pa cumpli cu leynan di cada pais. E sa cu pa por emigra ta un proceso, pero mester ta prepara pa locual ta bay bin. E ta remarca pa hende stop di uza e excuus di cu nan ta keda uza pa manipula otronan. “E mesun Venezolanonan ta papia malo di nan pais, pues nan mes no ta duna ehempel. Pa e motibo aki e pais ta manera e ta. Nan mes ta horta di nan mesun hende. Of no kier pa

nan mesun hende progresa.”

E meneer Venezolano ta bisa cu ora Venezuela cuminsa cambia, ta ora ‘nos mes, manera hende, cuminsa cambia y stop di pone hende na malo cada rato’. El a remarca cu e ta honesto den su palabra cu en berdad e kier sali for di e pais, pero djis pa conoce of haci su bida na otro caminda, mescos tin inmigrante na cada parti di mundo. Pero sin uza e excuus cu e Venezolanonan ta keda uza. El a finalisa bisa tambe cu e sa cu e situacion ta uno dificil y complica, pero e tin speransa cu un dia e lo cambia.